

READY TO WORK



Moritz Haller
Ihr Ansprechpartner
rund um FUSO im Odenwald.

Autohaus Ebert GmbH & Co. KG
Tel.: +49 6251 13 04 45
Mobil +49 172 7 25 16 64
moritz.haller@autohaus-ebert.de

FUSO

Odenwälder Journal

Wochenzeitung für den Odenwaldkreis

Samstag, 12. Oktober 2024 - Nummer 41 - 41. Jahrgang - Gesamtauflage 39.800 Exemplare
Telefon 06165/93090 - Fax 0 61 65 / 93094 0 - info@odw-journal.de - www.odw-journal.de

Bauen und Wohnen im Herbst:
Dämmen, Sanieren, Küchenbau
Seite 6-8

Alles rund um das Auto:
Der Auto Herbst mit vielen Tipps und Ideen
Seite 10-11



Sparkasse Odenwaldkreis
Odenwaldkreis zeichnet Krimis aus
Seite 12

Küchen, Treppen, Schrankwand-Gleittür-Systeme



Küchen-Treter GmbH
Küchen, Treppen, Schrankwand-Gleittür-Systeme
Industriestr. 5-64720 Michelstadt - www.kuechen-treter.de

Meldungen

Einbrüche in zwei Verkaufsstände

Michelstadt. In der Nacht zum Sonntag, 6. Oktober, brachen Kriminelle in zwei Verkaufsstände des Weinbrunnenfests ein. Mit Gewalt brachen die Täter die Stände in der Großen Gasse auf und erbeuteten in einem Fall Gebäck. Ob die Täter weitere Beute machten, ermittelt die Polizei. Hinweise an Tel.: 06062-9530. *red*

Erneut Wände in Würzburg beschmiert

Michelstadt. In der Nacht zum Sonntag, 6. Oktober, hinterließen Vandalen ein weiteres Mal mehrere Farbschmierereien an Hauswänden im Stadtteil Würzburg. Auch diesmal wurde mit einer Sprayfarbe der Schriftzug „SKA“ angebracht. Zuvor waren gleichartige Schmierereien in der Nacht zum 26. September gemacht worden. Hinweise an Tel.: 06062-9530. *red*

LÖWER
BLÜHENDE AUSSICHTEN!
BEACHTEN SIE UNSERE ANGEBOTE IM INNENTEIL!
www.gaertnerei-loewer.de

Für Nachschub ist gesorgt

So geht der Odenwald in die Kaminholzsaison



Ein gut gefülltes Lager an Brennholz kann viele gemütliche Abende am Kamin verheißeln. Foto: Odenwälder Journal

Odenwaldkreis. Zu Beginn der kälteren Jahreszeit steht es wieder hoch im Kurs: Das Heizen mit Brennholz. Die Saison für das von vielen als behaglich empfundene Heizen mit Kamin hat begonnen, viele stocken ihre Vorräte auf. Wie ist die Lage im Odenwaldkreis?

Laut Toni Emig von Natur Produkte Odenwald ist die Versorgung mit Brennholz gesichert, die Verfügbarkeit sei gegeben. Zudem sei „der Preis im Einkauf leicht gesunken“. Mögliche Ursache hierfür könnte laut Emig die höhere Nachfrage im Jahr vorher sein, als die Energiekri-

se für Aufregung sorgte. Ein Vergleich zeigt, dass sich die Preise um etwa 120 Euro für den Schüttraummeter frisches Holz herum bewegen – Unterschiede gibt es natürlich je nach Holzart, Trocknungsgrad und Bearbeitung der Holzscheite. Zudem berechnen manche Händler nach Raummeter – das sind dann 1,4 - 1,5 Schüttraummeter.

Generell sieht Emig ein konstantes Niveau der Nachfrage bei den Privatkunden – Ausfälle seien selten, eher kaufe jemand noch Holz nach, wenn der Winter strenger wird. In der Regel tätigen aber die Brennholzkunden ihre Käufe im Oktober, die Saison gehe bis Ende Februar. Kaminöfenutzer müssen aber auf das Alter ihrer Brennanlage achten: Die letzte Übergangsfrist der Bundesimmissionsschutzverordnung

(BImSchV) endet am 31. Dezember. Dann müssen Feuerstätten, die zwischen Anfang 1995 und 21. März 2010 in Betrieb genommen wurden, bestimmte Auflagen erfüllen, nachgerüstet oder stillgelegt werden. Für manche Feuerstätten gilt zudem ein Bestandsschutz.

Die Waldflächen des Odenwaldkreises, insgesamt etwa 11.000 Hektar, werden von etwa 30 Mitarbeitern des Forstamts in Michelstadt betreut. Neben der Holzproduktion steht der Naturschutz im Mittelpunkt. Zudem bilden die Waldflächen Naherholungsgebiete. Das Land Hessen verfügt laut vierter Bundeswaldinventur über fast 900.000 Hektar Wald, etwa 42,5 Prozent der Gesamtfläche. Damit ist Hessen das zweitwaldreichste Bundesland. *Sven Iwertowski*

Wir beraten Sie gern!

Bromischer PFLLEGEDIENST

Herzlich umsorgt, kompetent beraten!

Jederzeit vor Ort im Odenwald für Sie da:
06063 / 826 72 56

Bromischer Pflegedienst GmbH
Hauptstraße 80 | 64753 Brombachtal

www.bromischer-pflegedienst.de

Das Beste vom Tag aus dem Odenwald.



Odenwälder Journal

AEG BOSCH Miele my stetter @bauknecht SIEMENS
stetter-lagerverkauf.de
Wer weniger Kosten hat, kann billiger verkaufen!
SIEMENS AEG BOSCH Miele my stetter @bauknecht

SCHLOSS PARFÜMERIE ERBACH
Werner-v.-Siemensstr. 14 • 64711 Erbach
Tel.: 06062 / 260 602

Zum Bauernmarkt am Sonntag, 13.10.24 von 12 - 18 Uhr geöffnet

* Nicht mit anderen Aktionen und Rabatten kombinierbar, gilt nicht für Dienstleistungen, Gutscheine und bereits reduzierte Artikel / Angebote, nicht für Artikel mit Top-Preis Aufklebern und nicht für die Marken CHANEL & MONTALE.

Nur noch bis **13.10.24**

20%

auf fast alles*

dasbett. Die Kultur des Schlafens 

Hauptstraße 28 • 64711 Erbach
Tel.: 06062 / 919 78 88

Zum Bauernmarkt am Sonntag, 13.10.24 von 12 - 18 Uhr geöffnet

* Gilt nicht für bereits reduzierte oder rabattierte Artikel, Gutscheine sowie Matratzen und Lattenroste aus unserem SB-Mitnahmebereich. dasbett. ist eine Marke der VIBRADORM GmbH.

Namenssuche für einen Pastoralraum

Katholiken können Vorschläge machen



Gut vorbereitet für die Sammlung der Namensvorschläge sind (v.l.n.r.) Verwaltungsleiter Matthias Kusch, Leitender Pfarrer Harald Poggel, Projektgruppenleiter Erich Petersik. Foto: Volkmar Raabe

Odenwaldkreis. Am 1. Januar 2026 soll die neue große katholische Pfarrei im Odenwaldkreis gebildet werden. Zur Namensfindung ruft der Pastoralraum Odenwaldkreis auf: Bis zum 15. November können Vorschläge online unter www.kath-kirche-im-odenwald.de oder auf Papier in den katholischen Kirchen, Pfarrbüros und katholischen öffentlichen Büchereien abgegeben werden. Im Odenwaldkreis aufgelöst. Die jeweiligen Kirchen behalten weiterhin ihre Namen, die deshalb für das neue Gebilde nicht mehr zur Auswahl stehen. Für den Namen der neuen Pfarrei gelten besondere Anforderungen. Genehmigungsfähig sind Namen, die sich im katholischen Heiligenkalender wiederfinden, Namen im Zusammenhang mit der Dreifaltigkeit oder bestimmte christliche Feste. Diese und

weitere Vorgaben sind auf den ausliegenden Handzetteln und im Internet einzusehen. Noch in diesem Jahr möchte die Pastoralraumkonferenz entscheiden, welcher Namensvorschlag beim Bischof von Mainz, Dr. Peter Kohlgraf, eingereicht werden soll. Er beschließt letztendlich, welchen Namen die neue Pfarrei tragen wird. Rund 14.000 Katholiken finden dann zum 1. Januar 2026 ihr Pfarrreizuhaus unter dem neuen Namen. *red*

ERBACHER LICHTSPIELE RESERVIERUNGSHOTLINE: 06062 - 4932
ONLINE-RESERVIERUNG: erbacher-lichtspiele.de

PROGRAMMÜBERSICHT: 10.10. - 16.10.2024

www.erbacher-lichtspiele.de

Depressionen im Odenwaldkreis

Odenwaldkreis. Jeder siebte Hesse ist depressiv – das geht aus dem „Gesundheitsatlas Deutschland“ des wissenschaftlichen Institutes der AOK hervor. Grundlage sind Daten aus dem Jahr 2022. Hessen liegt mit 13,4 Prozent auf Platz 3, einen höheren Depressionsanteil in der Bevölkerung gibt es nur im Saarland (14,2 Prozent) und Hamburg (13,5 Prozent). Der Odenwaldkreis liegt im hessenweiten Vergleich mit 15,22 Prozent auf dem fünften Platz. Am häufigsten erkrankt waren Menschen aus der Stadt Offenbach mit 17,72, am seltensten die Bewohner von Darmstadt mit knapp über 10 Prozent. *red*

www.odw-journal.de

Journal on1ne



TOP 3 der Woche auf der Facebook-Seite des Odenwälder Journals von 1.10. bis 8.10.2024



TOP 1

Tor angefahren: Unfallflucht (Höchst, 2. Oktober)



TOP 2

Bahnhofstraße gesperrt (Michelstadt, 7. Oktober)



TOP 3

Blauer Seat beschädigt (Höchst, 1. Oktober)

EBERBACHER APFELTAG
20. Oktober mit verkaufsoffenem Sonntag
Bequeme Anreise mit der Odenwaldbahn

	4	5	2	6	9	7		
9	6		5				1	
2	3				7	5		
			8	4				
	5		2				4	
		6	9					
		1	8				5	2
	8				2		3	7
		2	4	5	3	8	9	

Müllabfuhr nur noch mit gechippten Abfallbehältern

Odenwaldkreis. Durch die Ausgabe der neuen 120l-Restmülltonnen im letzten Jahr und die nachträgliche Chip-Ausstattung aller weiteren Abfallbehälter im Frühjahr kann die Müllabfuhr auf Grundlage eines digitalen Behälter-Ident-Systems arbeiten. Das bedeutet: Nur noch über dieses System registrierte und per Chipleser vom Müllfahrzeug erkannte Behälter wer-

den geleert. Nicht registrierte und somit auch nicht auf einem Gebührenbescheid erfasste Behälter bleiben stehen. Ab Oktober sind nicht registrierte Abfallbehälter generell von der Müllabfuhr ausgeschlossen. Im Zweifelsfall sollten die Behälter mit den Daten im Gebührenbescheid abgeglichen und gegebenenfalls nachgemeldet werden. *red*

Auflösung vom 28. September 2024

4	5	1	2	3	8	7	6	9
9	3	8	1	7	6	4	5	2
6	7	2	9	4	5	3	8	1
2	4	5	6	8	3	9	1	7
7	1	6	5	2	9	8	3	4
8	9	3	4	1	7	5	2	6
1	2	7	3	5	4	6	9	8
5	8	9	7	6	1	2	4	3
3	6	4	8	9	2	1	7	5

Beilagenhinweis

- Action, ALDI, Autohaus
- Thierolf Hyundai, Edeka, DM,
- Expert Stommel, Hellweg, JYSK,
- Kaplan Burger Police, LIDL, Möbel Kempf,
- Netto, Penny, POCO, Tegut,
- Thomas Philipps, Toom Baumarkt

Das Beste vom Tag
aus dem Odenwald.
www.odw-journal.de

Ihre Ansprechpartner für gewerbliche Anzeigen



für Brensbach, Fränkisch-Crumbach, Reichelsheim, Bad König und Brombachtal
Gaby Marberg
Telefon 0 61 65 / 93 09 46
Mobil 01 51 / 75 08 16 78
g.marberg@odw-journal.de



für Lützelbach, Höchst, Breuberg, Erbach, Michelstadt, Mossautal, Oberzent, Landkreise Aschaffenburg und Miltenberg
Matthias Mann
Telefon 0 61 65 / 93 09 50
Mobil 0176 / 64 65 79 93
m.mann@odw-journal.de



Ihre Ansprechpartnerin für digitale Werbung
Ludmila Schneider
Telefon 0150 / 40 24 96 66
ludmila.schneider@odw-journal.de

myjob.de
Mein Job & Ich

Zuhause gesucht

Chili hatte ein hartes Leben, angebunden an einer Scheune, schutzsuchend unter einer Bank. Chili hat einen Herzfehler, ist aber sehr gut mit T ableiten eingestellt und kann damit uralt werden. Mit anderen Hunden versteht sich Chili sehr gut. Der Hund ist zehn Jahre alt, 35 Zentimeter groß und wiegt zehn Kilogramm. Sie ist geimpft, gechippt und kastriert.



Chili

Der fünf Monate alte **Kasimir** und seine drei Wurfgeschwister wurden eingefangen, geimpft und gechippt. Sie können paarweise umziehen oder auch einzeln zu einer altersgemäß passenden Katze. Freigang möchten Kasimir und Geschwister nach Eingewöhnung und Kastration gerne haben.



Kasimir

Zu Dr. Detlef Eichberg



Dr. Detlef Eichberg ist promovierter Naturwissenschaftler und war von Juli 1981 bis Juli 2022 Inhaber und Leiter einer Apotheke in Lützelbach. Seit August 2021 verfasst der 71-Jährige an dieser Stelle Beiträge zu Gesundheitsthemen und allgemeinen Lebensfragen.



einem Schmerzgeschehen in Zusammenhang gebracht werden, können als Teil des Fibromyalgie-Syndroms auftreten. Die Ursachen sind noch nicht alle umfassend geklärt. Als gesichert werden Störungen des Muskelstoffwechsels mit nachfolgender Mangel durchblutung sowie Sauerstoffdefizite der Muskulatur diskutiert. Auch Infektionen wie Borreliose können über die Freisetzung von Toxinen Merkmale der Fibromyalgie provozieren. Und nicht zuletzt stehen auch autoimmune Einflüsse als Auslöser der Fibromyalgie im Verdacht. Besagte Erkrankung erfordert ein umfassendes Behandlungskonzept, bei dem Mediziner, Neurologen und Physiotherapeuten zusammenwirken sollten. In akuten Schüben werden muskelentspannende Medikamente in Kombination mit Analgetika eingesetzt. Aber auch der stimmungsaufhellende Aspekt mancher Psychopharmaka kann entspannend und Symptom lindernd wirken. Aus dem Bereich der Physiotherapie eignen sich u. a. die Lymphdrainage, Akupressur und gängige Wärme- bzw. Kälte-Anwendungen.

Fibromyalgie

Wörtlich übersetzt heißt die dem rheumatischen Formenkreis zuzuordnende Fibromyalgie „Muskelfaser-Schmerz“. Die nicht entzündlich chronische Erkrankung verbreitet sich oftmals großflächig mit teilweise wandernden Muskelschmerzen. Ein erhöhtes Auftreten der Beschwerden kommt auch an Sehnen und den sogenannten „Tender-Points (Schmerzpunkte im Nacken, Rücken, Schultern und Hüften) vor. Insgesamt zählen wohl an die 140 Stellen des Körpers zu möglichen Bereichen, die von Fibromyalgie befallen sein können. Auch psychische Symptome, die nicht direkt mit

IMPRESSUM:

Herausgeber: Odenwälder Journal Medienhaus GmbH
Geschäftsstelle: Nelkenstraße 1
 64750 Lützelbach, Telefon 0 61 65 / 930 90
 Fax 0 61 65 / 930 940, info@odw-journal.de

Geschäftsführung: Volker Zaborowski, Markus Echternach, René Schneider ppa

Chefredaktion: Volker Zaborowski (V.i.S.d.P.)

Redaktionsleitung: Dr. Sven Iwertowski

Satz: Druck- und Pressehaus Naumann GmbH & Co. KG
 Gutenbergstraße 1, 63571 Gelnhausen

Vertrieb: EGRO Direktwerbung GmbH, Bieberer Straße 137, 63179 Obertshausen

Druck: Druck- und Pressehaus Naumann GmbH & Co. KG
 Gutenbergstraße 1, 63571 Gelnhausen

Gesamt-Auflage: 39.800 Exemplare

Anzeigenpreisleiste: Nummer 3

Ercheinungsgebiet: Bad König, Brensbach, Breuberg, Brombachtal, Erbach, Fränkisch-Crumbach, Höchst, Lützelbach, Michelstadt, Mossautal, Oberzent, Reichelsheim.

Keine Rückgabe von unverlangt eingesandten Manuskripten. Veröffentlichte Artikel entsprechen nicht immer der Meinung des Herausgebers. Für Druckfehler keine Haftung. Abdruck und Vervielfältigungen von redaktionellen Beiträgen sowie von uns gestalteten Anzeigen bedarf der ausdrücklichen Genehmigung der Odenwälder Journal Medienhaus GmbH

Verteilung: Kostenlos an alle Haushalte im hessischen Odenwaldkreis und Teile des Landkreises Darmstadt/Dieburg. Privathaushalte innerhalb geschlossener Ortschaften im Verteilgebiet bekommen durch Einstecken der Zeitungen in vorhandene Briefkästen mit Namensschild ein Exemplar in den Briefkasten geliefert. Abseits stehende Häuser, Weiler, Kleinstsiedlungen und Gehöfte werden nicht in die Verteilung einbezogen. Briefkästen mit einem erkennbaren Werbeinwurfverbot werden nicht beliefert. Beliefert werden auch Haushalte, deren Briefkästen mit dem hausigen Aufkleber "Keine Reklame, Odenwälder Journal JA" versehen sind.

Aufkleber können beim Odenwälder Journal, Nelkenstraße 1, 64750 Lützelbach, angefordert werden.

ANZEIGEN-ANNAHMESTELLEN:
 • nur Geschäfts-Anzeigen •

GABY MARBERG
 Tel. 0 61 65 / 93 09 46
 Mobil 01 51 / 75 08 16 78
 E-Mail: g.marberg@odw-journal.de

für Brensbach, Fränkisch-Crumbach, Reichelsheim, Bad König und Brombachtal.

MATTHIAS MANN
 Tel. 0 61 65 / 930 950 • Fax 930 940
 Mobil 01 76 / 64 65 79 93
 E-Mail: m.mann@odw-journal.de

für Erbach, Michelstadt, Mossautal, Oberzent, Landkreise Aschaffenburg und Miltenberg, Höchst, Breuberg, Lützelbach

UNSERE E-MAIL ADRESSEN

Anzeigen: anzeigen@odw-journal.de
 Presstexte: info@odw-journal.de

Apodos



von Sven Iwertowski, Redaktionsleiter

Kalenderlaub

Gefühlt ist kaum der Sommer vorbei, die Kinder sind gerade erst ranzenbepackt zum Schulgebäude gezogen, da stehen auch schon wieder die Herbstferien vor der Tür. Nach Mathe, Deutsch und weitere Fächer gilt nun zumindest für den schulpflichtigen Teil: Ausruhen. Fast scheint es so, als nähmen sich die Kalenderblätter ein Beispiel am Herbstlaub. Wenn es in diesem Tempo weitergeht, dann müssen schon bald die Weihnachtsvorbereitungen getroffen werden, bevor das „fünfte Lichtlein“ am Christbaum brennt. Der Lebkuchen im Supermarkt ist schon lange kein verlässliches Frühwarnsystem mehr.

Pilze suchen für den Bioblitz
 Bürgerforscher können Daten hochladen

Odenwaldkreis. Naturbeobachter können Pilze in der Region entdecken und bei Observation.org melden. Die Beobachtungen fließen in den »Bioblitz 2024« ein, bei dem Naturbegeisterte in ihren jeweiligen Kreisen und kreisfreien Städten in ganz Deutschland versuchen sollen, so viele Tiere, Pflanzen oder Pilze wie möglich zu entdecken. Durch die automatische Foto-Bestimmungsfunktion der App kann jeder auch ohne Artenkenntnis teilnehmen. Die App Obsidentify sollte allerdings niemals dazu verwendet werden, um abzuklären, ob ein Pilz essbar oder giftig ist oder um Pilze zum Verzehr zu suchen. Informationen zu dem Projekt »Bioblitz 2024« auf der Website: www.bioblitz.lwl.org.



Essbar oder nicht? Im Zweifelsfall sollte man den Pilz lieber stehen lassen oder einen Experten fragen. Foto: Sven Iwertowski

Das Beste vom Tag
 aus dem Odenwald.
www.odw-journal.de

42. Woche. Gültig ab 14.10.2024

REWE CENTER MICHELSTADT Dein Markt



Deine Auswahl – auch beim Preis.

<p>Beck's Pils versch. Sorten, je 20 x 0,5-l-Fl.-Kasten (1 l = 1.05) zzgl. 3.10 Pfand</p> <p>Knaller 10.49</p>	<p>Warsteiner Pils je 20 x 0,5-l-Fl.-Kasten (1 l = 1.10) zzgl. 3.10 Pfand</p> <p>Knaller 10.99</p>
<p>Chiemseer Hell je 20 x 0,5-l-Fl.-Kasten (1 l = 1.45) zzgl. 3.10 Pfand</p> <p>Knaller 14.49</p>	<p>Sinalco Limonade versch. Sorten, teilw. koffeinhaltig, je 12 x 1-l-Fl.-Kasten (1 l = 0.67) zzgl. 3.30 Pfand</p> <p>Aktion 7.99</p>
<p>Aquintell Mineralwasser versch. Sorten, je 12 x 1-l-Fl.-Kasten (1 l = 0.37) zzgl. 3.30 Pfand</p> <p>Aktion 4.49</p>	<p>Elisabethen Quelle Mineralwasser versch. Sorten, je 2 x 12 x 1-l-Fl.-Kasten (1 l = 0.46) zzgl. 2 x 3.30 Pfand Einzelpreis 7.99 € zzgl. 3.30 Pfand je 12 x 1-l-Fl.-Kasten (1 l = 0.67)</p> <p>2 Kästen Knaller 10.99</p>

REWE Markt GmbH, Domstr. 20 in 50668 Köln, Namen und Anschrift der Partnermärkte findest du unter www.rewe.de oder der Telefonnummer 0221 - 177 397 77. Unser Unternehmen ist Bio-zertifiziert durch DE-BÜV-006. Druckfehler vorbehalten. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen. Aktionspreise sind zeitlich begrenzt. Verkauf nur solange der Vorrat reicht.

OPTIMAL MARKT

KFZ-ANKAUF

**WIR KAUFEN JEDES FAHRZEUG
JEDE MARKE • JEDES ALTER • JEDER ZUSTAND**

PKW BUSSE GELÄNDEWAGEN WOHNMOBIL UNFALLWAGEN MOTORRAD

ALLES ANBIETEN • SOFORT BARGELD

EINFACH & SICHER!
Jederzeit erreichbar (Montag - Sonntag)!

☎ **06157/8085654 o. 0176/11199111**

A.G. Automobile • Robert-Bosch-Str. 4 • 64319 Pfungstadt
a.g.automobile1@web.de • www.kfz-ankauf-24h.de

KFZ-Ankauf

Kaufe gegen bar: Pkws, Busse, Lkws, Geländewagen, Wohnmobile, Pick-Up mit Mängeln u. viele km ohne oder mit TÜV, Motor oder Getriebeschaden, suche auch Agraria. **Tel. 0177 / 2802695** oder über **WhatsApp 24 Std. erreichbar** o. per **E-Mail: tufan_83@hotmail.de**

Kaufe Motorräder alle Marken, alle Modelle, Quad, UTV, Chipper, Enduro, Beiwagen, E-Roller oder E-Bikes. Auch mit Mängel oder Unfall. **Bitte alles anbieten. Zahle bar 06158/6086991, 0173/3087449**

Kaufgesuche

Suche antike Möbel, Gemälde, Uhren, Silber, Militaria, Bücher, Krüge, Fotoapparate ☎ 06108 - 9154213

Junge Künstlerin sucht alles aus Zinn, zB. Becher, Teller, Löffel, Krüge etc. Zahle Sammlerpreise! ☎ 06108/9958275 od. 0152/11970534

Sammlerin Amalia kauft Pelze, Nerze, Silberbesteck und Uhren aller Art. Schallplatten, Nähmaschinen, Schreibmaschinen, Briefmarken, Kleider, Bernstein, Münzen, Zinn, Perlen, Kupfer, Bleikristall, Ferngläser, Perücken, Teppiche, Bilder, Ölgemälde, Möbel, Porzellan, Leder- und Krokotaschen, Krüge, Modeschmuck, Gardinen, Puppen, Orden, Figuren, komplette Nachlässe auch Haushaltsauflösungen, Altgold, Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, 100% seriös und diskret. Kostenlose Beratung und Anfahrt sowie kostenlose Werteschatzung. Zahle Bar vor Ort. täglich von 7:30 - 20:30 Uhr. Gerne auch am Wochenende. ☎ 069 - 25 71 84 43

Frau Milli kauft: Pelze, Nerze aller Art, Kleidung, Schreib- und Nähmaschinen, Bilder, Porzellan, Bleikristall, Uhren, Teppiche, Brücken, Krüge, Münzen, Bernstein, Silber aller Art, Silberbesteck, Alt- und Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Modeschmuck, Leder- und Krokotaschen, Antiquitäten, Messing, Gardinen, Möbel, Schallplatten, Orden, Ferngläser, Puppen, Briefmarken, Kompl. Nachlässe aus Haushaltsauflösungen. Kostenlose Beratung u. Wertschätzung. Zahle bar vor Ort. Täglich: 7:30 - 21 Uhr, auch am Wochenende. ☎ 069 - 59772692

SUCHE FAHRZEUGE

PKW's, Busse, Geländewagen, Wohnmobile etc. für Export, Zustand egal, zahle Höchstpreise! Sofort Bargeld, bitte alles anbieten, jederzeit erreichbar.

**0151/ 7187 2306
06258/5089921**

Kaufe Autos

PKW, Busse, LKW, Geländewagen, Wohnwagen/- mobile, Traktoren, Bagger, auch mit Mängeln. Zustand egal. Bitte alles anbieten, Zahle bar und Fair.

24 Stunden erreichbar!
**06157/ 9168006
0177/ 31 05303**

KFZ BAR ANKAUF

Alle Fahrzeuge
PKW's, Busse, Geländewagen, Wohnmobile, Wohnwagen, Oldtimer, Traktoren, Bagger.
Alles anbieten!
(Baujahr, Km, Zustand egal).
Sofort Bargeld! Jederzeit erreichbar.
**06158 - 6086988
0173 - 3087449**

Herr Kunzmann kauft an: Pelze aller Art, Alt- und Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Münzen, Uhren, Perlen, Modeschmuck, Bernsteinschmuck, Perücken, Puppen, Leder- und Krokotaschen, Figuren, Eisenbahnen, Ferngläser, Bleikristalle, Kleidung, Orden, Gobelins, Messing, Bilder, Zinn, Silberbesteck, Krüge, Teppiche, Porzellan, Schallplatten, Nähmaschinen, Schreibmaschinen, Bücher, Möbel, Gardinen, auch Haushaltsauflösungen, kostenlose Beratung und Anfahrt sowie Werteschatzung. Zahle absolute Höchstpreise, 100% seriös und diskret. Barabwicklung vor Ort von Mo. - So. 8.00 - 20.00 Uhr ☎ 06104/9879935

Achtung! Ankauf von Pelzbekleidung, Goldschmuck (auch Altgold), Taschen- und Armband- Uhren sowie Münzen, Zahngold, O rientteppiche, Bernstein (Schmuck) und andere kleine Schätze. Seriös u. fair. Barzahlung vor Ort. Hr. Weinigen **Tel.: 0621-16628659** oder **0176-22297676**

Wohnmobil

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
Telefon 03944-36160
www.wm-aw.de Fa.

Achtung suche Briefmarken, auch ganze Sammlungen sowie Münzen bitte alles anbieten **Tel.: 0621/16628660** oder **015771013197**

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen, ☎ 03944 - 36160, www.wm-aw.de Fa.

Dienstleistungen

Haushaltsauflösungen, Kleinumzüge, Umzüge, Lasttaxi, Sperrmüll, Renovierungen zum günstigen Preis ☎ 06150-590216 o. 0171-3146823

Verkauf

Zu verkaufen: Profi-Bohrmaschine, Drehbank, Aufsitzmäher, 2 Rasenmäher, Strickmaschine mit Tisch, Motorradjacke neu XXL, Lampe. Preis nach Anfrage
Tel. 0170-4429283

Alles komplett aus einer Hand! Innenausbau • Trockenbau • streichen • fliesen • Bad komplett • 25 Jahre Erfahrung • zuverlässig ☎ 0172 / 67 18 159

Kaufe alle Wohnwagen, Wohnmobile, Traktoren, Bagger, Anhänger, Baumaschinen, zahle bar und Höchstpreise! Tel. 0151/71872306, 06258/5089921

Traueranzeigen

In unfassbarer Trauer nehmen wir Abschied und werden Dich nie vergessen:

Marion, Konstantin, Sonja, Lara, Heidrun, Ferdinand, Annika, Christopher, Franziska und Frank.

Der Tod ist nichts anderes als ein Horizont und ein Horizont ist nichts anderes als die Grenze unseres Sehens.

Unsere Toten sind nicht abwesend, sie sind nur unsichtbar und die Liebe stirbt nicht mit dem Tod, sie lebt weiter in der Erinnerung.



Kimberly Justine Möser
***04.09.2000 † 30.09.2024**

Die öffentliche Trauerrede und Beisetzung findet am 16.10.2024 um 10:00 Uhr in der Kapelle des Friedhofs in Michelstadt statt.

optimal Markt

Odenwälder Journal
Nelkenstraße 1
64750 Lützelbach
Telefon 0 61 65 / 930 90
Telefax 0 61 65 / 930 940

ANZEIGEN-BESTELLUNG per E-Mail
anzeigen@odw-journal.de

PRIVATE KLEINANZEIGEN
4 Zeilen
(ca. 25 Zeichen/pro Zeile) kosten **11,00 €**
jede weitere angefangene Zeile **1,65 €**

ACHTUNG: Sie erhalten keine Rechnung.
Der Betrag muss bar oder durch Abbuchung bezahlt werden.

Anzeigen-Bestellschein

● BITTE IN DRUCKSCHRIFT SCHREIBEN ●

Name	Vorname	Der Betrag	Straße
PLZ/Ort	Telefon	<input type="checkbox"/> liegt als Verrechnungsscheck bei	<input type="checkbox"/> soll abgebucht werden
IBAN	BIC		

Chiffre-Nr. wird zusätzlich mit 6,- € berechnet.
Geschäftliche Kleinanzeigen: 4 Zeilen = 17,70 € • Jede weitere angefangene Zeile = 2,83 €

Kaufe Wohnmobile & Wohnwagen, Zustand egal auch mit Mängel Tel. 0174/6004673

Ich suche eine neue rund um Betreuungsstelle in einem Privathaushalt! Bin erfahren in der 24h Betreuung von älteren Menschen. Ich habe sehr viel Einfühlungsvermögen für schwer kranke Menschen. Ich rauche nicht. Ich koche sehr gerne und liebe auch die deutsche Küche. Gerne Langfristig! Bitte nur seriöse Anfragen! 0621 - 18060334, 01579 - 2452024

Gesundheit

fung chinesische Massage
ERÖFFNUNG
ab 14. Oktober 2024
freuen wir uns, Sie in unseren neuen Geschäftsräumen wieder begrüßen zu können.
Brensbach, Nieder-Kainsbach
Siedlungsweg 2
Tel. 06161/5879556

Flohmarkt

HÖCHSTER Kernstadt-FLOHMARKT
RUND UMS BÜRGERHAUS
ALLE REDEN DAVON - WIR LEBEN NACHHALTIGKEIT
Sonntag, 20. Oktober, ab 8 Uhr
INFO: Tel./AB/Fax 06163/9358808
www.lawamaerkte.de

Suche Halle oder Scheune für Wohnmobil 7 x 2,50 m
Tel. 0621-16628659

Opel Agila Bj 2004, gepflegt, sehr guter Zustand, TÜV 12/25, 106TKM, 1.950.00 €
Tel. 09371/65200 ab 18.00 Uhr

Erbacher Flohmarkt

20. Oktober
Vorbestellungen sind samstags von 15.00 bis 17.00 Uhr auf dem Gelände ausschließlich gegen Vorkasse möglich!
Infos unter **Tel. 0151 / 72461183**
Auch über **WhatsApp erreichbar!**
maik.leischner@t-online.de

Kontakte

Rosemarie, 75 J., gelernte Kindergärtnerin zuletzt war ich noch 21 Jahre in der amb. Altenpflege tätig, suche einen zuverlässigen Mann (Alter egal) pv, hier aus der Gegend. Ich bin fleißig, zärtlich, häuslich, eine gute Autofahrerin, Köchin u. saubere Hausfrau. Gerne würde ich zwecks Verabredung mit einem sympathischen Mann telefonieren.
☎ 0157 - 75069425

Massage - Schulter, Rücken, Fußreflexzonen
Medizinische Fußpflege
Freundliche Grüße Lena
**Tel. 0 60 61 / 71 42 4
Tel. 01 79 / 5 93 26 31**

Sonstiges

Nebenjob gefällig? Keine Versicherung, kein Verkauf! Bei Interesse bitte melden unter ☎ 06104-4970-90

Ich, Marianne, 65 J., kinderlos, sehr charmant u. attraktiv, mit traumhafter Figur, bin humorvoll, einfühlsam und liebevoll, ich habe als Frisörin gearbeitet. Bei ernsthaftem Interesse bitte ich um telefonische Kontaktaufnahme. Sie dürfen auch älter sein, wir könnten getrennt oder auch gern zusammen wohnen pv ☎ 0151 - 20593017

Vermietung

Coworking in Lützelbach ODW. Komplett eingerichtete Büroräume in Lützelbach zu vermieten. Wochenweise, monatliche, tageweise mietbar. Tagespreise ab 99,- Euro/netto. Sekretariat, Parkplätze, Besprechungszimmer. Bleibe flexibel!
Nähere Infos:
06165-930 935

Wohnung in Lützelbach mit Balkon, ca. 70 qm, 1. OG, teilmöbliert an alleinstehende Person zu vermieten.
Tel. 0162- 6241372

Anzeigenannahme

anzeigen@odw-journal.de • Telefon 0 61 65 / 930 92

Lebensversicherungen - BGH-Urteil

ANZEIGE

Geldregen für Versicherte!

Wenn Sie eine Kapitallebens- oder Rentenversicherung zwischen 1994 und 2007 abgeschlossen haben, dann sollten Sie diesen Beitrag jetzt aufmerksam lesen – denn es geht um viel Geld!

In einem sensationellen Urteil hat der Bundesgerichtshof die Rechte von Versicherten massiv gestärkt und ermöglicht Ihnen, sich Ihr Geld mit guter Verzinsung zurückzuholen, ohne Abzug der viel zu hohen Maklerprovisionen und Verwaltungskosten der Versicherungsgesellschaften. Das Beste dabei: Dies gilt auch für bereits ausbezahlte oder gekündigte Versicherungen. Auch hier können Sie nachträglich tausende Euro zusätzlich vom Versicherer einfordern, selbst dann, wenn Ihnen Ihre Unterlagen nicht mehr vollständig vorliegen.

Auf Grund mangelhafter Widerrufsbelehrungen in den Vertragstexten sind viele Versicherte auch heute noch anfechtbar. Man nennt dies „ewiges Widerrufsrecht“. Bei einem Widerruf erhalten Sie – anders als bei der Kündigung – alle eingezahlten Beiträge ohne Abzug von Maklerprovisionen und Verwaltungskosten zurück. Und nicht nur das: die Versicherung muss Sie auch an dem mit Ihrem Geld erzielten Anlagegewinn beteiligen. So können Sie bis zu 150% der eingezahlten Beiträge zurückholen. Ein sattes Plus auf Ihrem Konto winkt!

Verbraucherportal helpcheck.de gratis und unverbindlich für Sie. Die Prüfung erfolgt auf Basis hunderter Urteile datenbankgestützt und individuell durch spezialisierte Anwälte. Sie werden nach Vertragsprüfung beraten und können das Unternehmen, sofern Sie wünschen, auf Erfolgsbasis mit der Durchsetzung Ihres Anspruchs beauftragen.

Das bedeutet für Sie: Sie können nur gewinnen, denn Sie bezahlen nur einen Anteil des für Sie bei Ihrer Versicherung erzielten Mehrwertes an das Verbraucherportal. Ein fairer Deal, denn das Geld, das Sie ohnehin von der Versicherung erhalten hätten, bleibt komplett unangetastet. Das Unternehmen hat bereits über 50 Millionen Euro an seine Kunden ausbezahlt.

Die gratis Vertragsprüfung finden Sie hier: www.helpcheck.de/geldregen



Es geht um viel Geld
Foto: fotomek/stock.adobe.com

Ob Ihr Vertrag betroffen ist, prüft zum Beispiel das Düsseldorfer

Das Asklepios Pflegeportrait Rhein-Main

Mohammad Abazeed – Pflegefachkraft für Neurologie und stellvertretender Stationsleiter

Langen. „Durch meine Arbeit auf der Stroke Unit wurde mein Interesse an dem Fachgebiet Neurologie geweckt. Dies bewog mich dazu, die Fachweiterbildung zur Fachkraft für Neurologie zu erlernen“. Mohammad Abazeed arbeitet auf der neurologischen Station der Asklepios Klinik in Langen. „Der Erfolg bei einem Patienten, der nach einem Schlaganfall körperlich stark eingeschränkt und nach einer Thrombolyse-therapie in kürzester Zeit wieder vollständig genesen war, hat mich tief beeindruckt“, berichtet Abazeed. „Die Patienten immer wieder zu motivieren, ihre Ressourcen erhalten und zu fördern ist die Herausforderung bei meiner Arbeit. Dann aber die Freude der Patienten und ihrer Angehörigen über jeden Fortschritt mitzuerleben zeigt mir, wie wichtig unsere Arbeit als Pflegefachkräfte ist“. Seine Ausbildung zum Gesundheits- und Krankenpfleger absolvierte er aus Syrien stam-

mende Abazeed 2018 bis 2021 am Asklepios Bildungszentrum für Pflegefachberufe in Dreieich. Im Rahmen einer neurologischen Weiterbildung (Stroke Unit) hat sich Mohammad Abazeed auf seine jetzige Aufgabe vorbereitet. Über sieben Monate mit rund 380 Theoriestunden erlernte er die notwendigen Kompetenzen, zu denen spezielle Lagerungs- und Mobilisationstechniken, Vorbereitung und Mitwirkung bei neurologischen Untersuchungen auch die Zusammenarbeit mit Ärzten und Therapeuten oder die Beratung von Angehörigen gehört. „Als in unserem Haus eine neue neurologische Station eröffnet wurde habe ich die Chance wahr genommen, mich für eine weitere verantwortungsvolle Aufgabe zu bewerben“. Als stellvertretender Stationsleiter übernimmt Abazeed noch Organisations- und Führungsaufgaben für seine Station. Die Gestaltung der Arbeitsabläufe, Dienstpläne schreiben, Kommunikation im Team und

mit anderen Berufsgruppen oder Vorgesetzten sind Aufgaben, bei denen er seine Stationsleitung unterstützt. „Wichtig ist, dass man sich stetig fortbildet. Wenn man Interesse zeigt, sich informiert und vielleicht auch mal hospitiert, findet jeder für sich seinen richtigen Weg“ weiß Abazeed und möchte nun noch die Weiterbildung zur Leitung einer Station absolvieren. Mit über 160 Standorten bundesweit bieten die Asklepios Kliniken ein umfassendes Spektrum an Versorgungsangeboten und zahlreichen Einsatzmöglichkeiten für qualifizierte Pflegekräfte an. Auch die Kliniken im Rhein-Main-Gebiet, mit den Standorten in Langen, Lich, Seligenstadt und Wiesbaden, bieten herausragende Entwicklungs- und Karriereöglichkeiten im Pflegebereich. Frank Schmitz, Koordinator für Fachkräftegewinnung und -sicherung, betont: „Durch unsere Bildungszentren bietet Asklepios nicht nur eine



Foto: Asklepios

umfassende Ausbildung, sondern auch maßgeschneiderte Fort- und Weiterbildungsangebote. So werden Pflegekräfte optimal auf die vielfältigen Herausforderungen vorbereitet. Freistellungen und Kostenübernahmen unterstützen sie dabei bestmöglich.“

Weitere Informationen und Kontaktmöglichkeiten finden Interessenten auf der Homepage <https://www.asklepios.com/>.

Eine Auswahl der besten GOSPELSÄNGER der USA!
The BEST of Black Gospel

Die hervorragende Qualität des Chores zeichnet sich durch Fernsehauftritte in den ARD und ZDF-Sendungen mit Thomas Gottschalk, José Carreras, Carmen Nebel oder Florian Silbereisen aus. Die Ausnahmekünstler bieten die bekanntesten und schönsten Gospelsongs in einem sehr emotionalen Programm mit garantiertem Gänsehautfeeling. **Sa, 30. November 2024, 20:00 Uhr**
REICHENBERGHALLE in Reichelsheim
Karten im VVK: Gemeindeverwaltung 06164-50826 sowie den bekannten Reservix-VVK-Stellen.
Tickettelefon: 0761-88 84 9999
Online: www.bestofblackgospel.de // www.wunschticket24.de

STELLENANGEBOTE

Ausbildung
Fachangestellter für Bäderbetriebe (m/w/d)

Spezial
Innovation
Sicherheit
Vielfalt

Kooperation
Odenwald-Therme
Breuberg
Die Stadt rund um die Burg
AUSBILDUNG

Warnung vor falschen Putzhilfen

Südhessen. Regelmäßig erhält die Polizei Hinweise zu verdächtigen Putzdiensten. Laut Polizei bestehe bei diesen der Verdacht, dass sie sich im Internet unter anderem auf Kleinanzeigen, unter dem Vorwand einer Dienstleistung Zugang zu Wohnungen verschaffen wollen. Noch liegen der Polizei keine Straftaten mit diesem Bezug vor, dennoch wird eine Warnung ausgegeben. Die Polizei warnt davor, unbekanntem Dienstleistern Zutritt zu gewähren, und empfiehlt, sich Ausweise und einen Gewerbeschein zeigen zu lassen.

Nachbarn oder Angehörige sollten über den Besuch von Dienstleistern informiert werden, gegebenenfalls sollte eine zweite Person hinzugeholt werden. Dienstleister sollten nicht allein in der Wohnung bleiben. Bei Zweifeln kann das Unternehmen der Putzkraft kontaktiert und der Termin bestätigt werden. Hierzu sollte das Aussehen, Name und andere Identifikationsmerkmale der Personen notiert werden. Im Falle eines Diebstahls sollte umgehend die Polizei informiert werden. *red*

Werben Sie auch online.
www.odw-journal.de
Odenwälder Journal

WIR SUCHEN SCHÜLER ALS ZEITUNGZUSTELLER (m/w/d)

Tel.: 06104 - 49 70 90
E-Mail: zusteller@egro-direktwerbung.de

So besserst Du, Dein Taschengeld auf.

Scanne hier und schreib uns über WhatsApp!!!

EGRO Ein Unternehmen der EGRO Mediengruppe
Direktwerbung GmbH Verlage, Zustellorganisations-Agenturen

Bestes aus der Region.
EDEKA Lajos

Bergstraße 1 • 64354 Reinheim • Tel. 06162 80 98 70

Wir brauchen Verstärkung
und suchen für unseren Markt ab sofort oder nach Vereinbarung

Fleischer-Fachverkäufer m/w/d
in Voll- und Teilzeit

Käse-Fachverkäufer m/w/d
in Voll- und Teilzeit

Abteilungsleiter Obst & Gemüse m/w/d
in Voll- und Teilzeit

Stellvertret. Filialleiter m/w/d
in Vollzeit

Mitarbeiter in der Getränkeabteilung m/w/d
in Voll- und Teilzeit

Gerne auch Quereinsteiger für alle Bereiche!

Wir bieten Ihnen faire Entlohnung, langfristige berufliche Perspektiven, Personalrabatt, Urlaubs- und Weihnachtsgeld.

Bewerbungen können im Markt abgegeben werden oder bitte schriftlich an:

EDEKA Lajos, Bergstr. 1, 64354 Reinheim, Tel. 06162 / 80 98 70, E-Mail: info@edeka-lajos.de

Sagentage bremsen Busverkehr

Reichelsheim. Die Märchen- und Sagentage bremsen am Samstag, 26., und Sonntag, 27. Oktober, die beiden Regionalbuslinien 665E und 693 aus. Die Haltestellen „Heidelberger Straße“, „Reichenberghalle“, „Schwimmbad“ und „Abzw.

Klein-Gumpen“ können nicht bedient werden. Die Odenwald-Regional-Gesellschaft mbH (OREG) richtet in der Sudetenstraße beim Abzweig Alter Weg, auf beiden Seiten Ersatzhaltestellen ein. *red*

www.odw-journal.de

Filmkunsttag in Höchst

Höchst. Am Donnerstag, 17. Oktober, wird in den Höchster Lichtspielen ab 19.30 Uhr der Film „King's Land“ gezeigt. Dabei handelt es sich um einen Historienfilm mit Mads Mikelsen. Das Foyer ist ab 19 Uhr geöffnet. *red*

Angelsportverein lädt zum Gästeangeln

Breuberg. Am Sonntag, 3. November, veranstaltet der Angelsportverein (ASV) Breuberg ein Gästeangeln in Sandbach am See mit Bewirtung. Der Kartenverkauf beginnt ab Montag, 14. Oktober, an den bekannten Vorverkaufsstellen. Eine Karte kostet 25 Euro, es gibt keine Fangbegrenzung bei Forellen. *red*

grün erleben LÖWER

FÜR LIEBEVOLLE ERINNERUNGEN!

HANDGEFERTIGT UND VON HERZEN GESTALTET.

Unsere talentierten Löwer-Florist:innen kreieren derzeit eine exklusive Auswahl von bepflanzt Gefäßen und vielem mehr, um Ihre liebsten Menschen zu würdigen. Diese liebevoll gestalteten Werkstücke sind in einer Vielzahl von Formen, Stilen und Farben erhältlich und dienen als herzliche Erinnerungen. Besuchen Sie uns und gemeinsam werden wir etwas Einzigartiges für Ihre Familienangehörigen schaffen.

MÖMLINGER HERBSTMARKT
VERKAUFSOFFEN IN MÖMLINGEN
AM SONNTAG 13. OKTOBER
13 – 18 UHR GEÖFFNET.

Am 13. Oktober von 13 – 18 Uhr laden wir Sie herzlich zum Mömlinger Herbstmarkt in unserer Gärtnerei ein. Freuen Sie sich auf Herbstdekorationen, Chrysanthem, Stiefmütterchen und Heidepflanzen. Für die Kleinen gibt es Stoff-Beutel zum Bemalen, und der Musikverein Mümlingtal bietet Kaffee und Kuchen an. Wir freuen uns auf Sie!

Herbstlich buntes Marktreiben für Groß & Klein rund um's Rathaus und auf dem Dorfplatz.

- ♀ **GOLDBACH** » A3 Ausfahrt AB-Ost
Andreas & Gustav Löwer GbR
An der Lache 135-137 • Tel. 06021 / 90162-0
goldbach@gaertneri-loewer.de
Mo.–Sa. 9:00–19:00 Uhr • So. 11:00–13:00 Uhr
- ♀ **ROSSDORF** » Direkt an der B38
Andreas, Martin und Gustav Löwer GbR
Heinz-Friedrich-Straße 12 • Tel. 06154 / 69409-0
rossdorf@gaertneri-loewer.de
Mo.–Fr. 8:30–18:30 Uhr • Sa. 8:30–18 Uhr
- ♀ **HANAU** » Gewerbegebiet HU-Nord
Martin und Gustav Löwer GbR
Oderstraße 1 • Tel. 06181 / 18050-0
hanau@gaertneri-loewer.de
Mo.–Sa. 9:00–19:00 Uhr
Sonntag 14.04. 12:00–18:00 Uhr
- ♀ **MÖMLINGEN** » Direkt an der B426
Löwer GmbH, Andreas Löwer
Bahnhofstraße 37 • Tel. 06022 / 50893-0
moemlingen@gaertneri-loewer.de
Mo.–Sa. 9:00–18:30 Uhr
So, 13. Oktober: 13–18 Uhr geöffnet
- ♀ **SELIGENSTADT**
» A3 Abfahrt Seligenstadt
Martin Löwer • Dudenhöfer Straße 60
Tel. 06182 / 290861
seligenstadt@gaertneri-loewer.de
Mo.–Sa. 9:00–18:30 Uhr
Sonntag 14.04. 12:00–18:00 Uhr

www.gaertneri-loewer.de

Heizen Konzepte Sanitär Renovieren Holz Ideen Kontakte Sanieren Fliesen Solar-Anlage

BAUEN & WOHNEN

Energie sparen Fachmann

Modernes Dämmen und Heizen

Natürliche Dämmung mit Holz

(spp-o) Mit guter Dämmung für das Eigenheim lässt sich eine Menge Energie sparen. Umweltbewusste Hausbesitzer wünschen sich für Sanierungsvorhaben ökologische Ansätze. Effizient, langlebig und robust soll das Baumaterial sein und die Umwelt nicht belasten. Für Fassaden bieten Wärmedämmverbund-

systeme aus Holzfaser überzeugende Dämmwerte und wirkungsvollen Klimaschutz. Eine stabile Holzfaser-Dämmplatte ist schnell montiert und trägt ganzjährig zu einem ausgeglichenen Raumklima bei. Die Holzfaser kann dabei auch Feuchte regulieren, um die Fassadenkonstruktion trocken zu halten.

Bäume spalten bei der Photosynthese CO². Sauerstoff geben sie ab, Kohlenstoff verbleibt im Holz – ein Kubikmeter Holz speichert auch in verarbeiteter Form etwa eine Tonne des Gases. Hausbesitzer und Umwelt profitieren doppelt, denn einmal gedämmt spart die Fassade dauerhaft Heizenergie.

KBS
Schornsteinsanierung GmbH
 Miltenberg · Tel: 0 93 71 / 30 01
 Limbach-Laudenberg · Tel: 0 62 87 / 10 92
 E-Mail: kbs.schornstein@t-online.de
Mauerung · Neu-Erstellung · Sanierung

Dachreparaturen
preiswert & fachgerecht
Tel. 0175 9542278

Ihr Maler- & Verputzerteam
VERST
Sanierung Altbau
 Ralf König
 „Aus Alt macht Neu. Immer wieder eine Herausforderung, der wir uns gerne stellen.“
 Dachausbau, Renovierung oder einfach nur mal ein neuer Anstrich? Informieren Sie sich bei uns über die vielen Möglichkeiten einer Renovierung.
Wir Verstehen unser Handwerk
HW Verst GmbH
 Maler & Verputzer
 Lützelbach/Seckmauern
 Tel. 0 93 72/52 54
www.verst-gmbh.de

BAUEN+LEBEN
 IHR BAUFACHHANDEL
CUNY & FRIEDRICH
FÜR PROFIS UND PRIVAT
IHR STARKER PARTNER
 Rund um Sanierung und Renovierung.
CUNY & FRIEDRICH GmbH Bauzentrum
 Schillerstraße 11 • 64354 Reinheim • Tel.: 06162 9333-0
 reinheim@bauenundleben.com • www.bauenundleben.de/reinheim

Ihre Experten für Energieeffizienz
 Energieberatung bei bk-technik

Innerhalb der vielfältigen Palette an Dienstleistungen, die Ihnen bk-technik anbietet, ist unsere Energieberatung ein zentraler Bestandteil unseres Engagements für nachhaltige Technologielösungen. Unser Ziel ist es, Ihnen nicht nur zu helfen, Ihre Energiekosten zu senken, sondern auch Ihren ökologischen Fußabdruck zu verkleinern. Mit unserem spezialisierten Team und jahrelanger Erfahrung in der Energiebranche, bieten wir Ihnen maßgeschneiderte Lösungen, die genau auf Ihre Bedürfnisse zugeschnitten sind.

erstellt. Ziel des iSFPs ist es, Ihnen einen umfassenden Überblick über die möglichen Modernisierungsmaßnahmen zu geben, mit denen Sie Ihre Immobilie in einer bestimmten Laufzeit energieeffizient gestalten können.

Warum bk-technik für Ihre Energieberatung?

Integrierte Lösungen: Als Teil von bk-technik bieten wir Ihnen nicht nur Energieberatung, sondern integrieren diese nahtlos in unser breites Angebot an technischen Dienstleistungen.

Fachkompetenz: Unsere Berater sind zertifizierte Experten, die stets auf dem neuesten Stand der Technik und der aktuellen Energiegesetzgebung sind.

Nachhaltigkeit im Fokus: Überzeugt davon, dass technologischer Fortschritt und Umweltschutz Hand in Hand gehen müssen - Unsere Empfehlungen zielen darauf ab, nachhaltige und langfristige Lösungen zu fördern.

Kosteneffizienz: Langzeitig Geld zu sparen, durch effiziente und auf Ihre Bedürfnisse zugeschnittene Energielösungen, wir helfen Ihnen gerne.

Dienstleistungen für Sie:

Energieeffizienz-Beratung: Analyse Ihres aktuellen Energieverbrauchs und identifizieren von Einsparpotenzialen, um Ihre Energiekosten zu optimieren.

Beratung über den Einsatz erneuerbarer Energien: Vom Solarpanel bis zur Biomasse - für Sie und Ihr zu Hause, finden die passende erneuerbare Energielösung.

Fördermittelberatung: Verfügbare Fördermittel für Energieeffizienzprojekte zu identifizieren und erfolgreich zu beantragen - wir unterstützen Sie dabei.

Der Sanierungsfahrplan: Ein individueller Sanierungsfahrplan (iSFP) wird von einem zertifizierten Gebäudeenergieberater

Kontaktieren Sie uns unter:
service@bk-technik.com
 oder **06062/2631071**

Rudolf-Diesel-Str. 7 - 64711 Erbach - Tel: 06062-2631071 - info@bk-technik.com
Ihre Experten für Energieberatung
 Energieeffizienz-Beratung
 Erneuerbare Energien
 Fördermittelberatung
 Der Sanierungsfahrplan
 Ihr Meisterbetrieb für
bk-technik.com
 Klima. Kälte. Gastro. Lüftung

18. OKTOBER 24
 17-21 Uhr

Nacht der Musterhäuser

Mit Programm + Glücksrad



MAIMARKTGELÄNDE MANNHEIM

DEUTSCHES FERTIGHAUS CENTER

Nacht der Musterhäuser

Mannheim. Am 18. Oktober 2024 erstrahlen die Musterhäuser im Deutschen Fertighaus Center in einladendem Licht - Eintritt frei.

Wie packen wir unser Hausprojekt an, welche Fördermittel helfen bei der Realisierung und welche Erfahrungen haben Bauherren bereits gemacht? Bei der „Nacht der Musterhäuser“ am 18. Oktober setzen sich die rund 40 Musterhäuser im Deutschen Fertighaus Center Mannheim in Szene. Zu den erweiterten Öffnungszeiten von 17 bis 21 Uhr können Bauinteressierte durch das parkähnliche Gelände flanieren und die komplett eingerichteten Musterhäuser in aller Ruhe besichtigen. Experten in den einzelnen Häusern

beraten die Besucherinnen und Besucher ganz individuell und machen mit Sonderaktionen Lust auf den Hausbau. Regionale Köstlichkeiten und ein Sektempfang laden zum Verweilen und Austauschen ein. Das Glücksrad wirbelt seine Überraschungen unter die Besucherinnen und Besucher - zum Beispiel Adventskalender mit süßem Inhalt. Der Eintritt zur „Nacht der Musterhäuser“ ist frei.

Info: **Deutsches Fertighaus Center Mannheim** am Maimarktgelände, verkehrsgünstig an der BAB 656
 Geöffnet: mittwochs bis sonntags von 10 bis 17 Uhr
 Eintritt frei.

Weitere Infos und Programm unter
 www.deutsches-fertighaus-center.de
 www.facebook.com
 DeutschesFertighausCenter.MA
 www.instagram.com/deutschesfertighauscenter/



Heizen Konzepte Sanitär Renovieren Holz Ideen Kontakte Sanieren Fliesen Solar-Anlage

BAUEN & WOHNEN

Energie sparen Fachmann

Marcus Bielesch

Garten- u. Landschaftsgestaltung

Individuell gestaltete komplette Außenanlagen mit erforderlichen Pflasterarbeiten sowie Gehwege, Hofeinfahrten, Parkplätze, Terrassen, Einfassungen
Industriehöfe mit integrierter Bepflanzung.

Ringstraße 19 · 64395 Brensbach
Telefon 0 61 61/877 94 47 · Mobil 0170/447 65 95
Fax 0 61 61 / 87 75 62 · E-mail: bielesch@t-online.de

NEUBER WOHNBAU
Unausgebaute Räume nutzbar machen einfach, schnell und günstig.
Infos: www.neuber-wohnbau.de Neubau, Anbau, Umbau, Ausbau, Sanierung · Ein- u. Mehrfamilienhäuser

Feuchte Mauern und Gebäude müssen nicht sein!



Schimmel im Haus macht Mensch und Tier krank! Denken Sie an Ihre Gesundheit und die Ihrer Lieblingen! Nach einer kostenlosen Analyse folgt die fachmännische Bauwerksabdichtung und setzt dem Alptraum Nässe / Schimmel ein Ende.

BSS Groß-Umstadt
Tel. 06078/9 67 94 95

Schimmelsanierung TÜV-zertifiziert

Wie Glas vogelgerecht wird

(akz-o) Glas ist aus der modernen Architektur nicht mehr wegzudenken. Es erfüllt mit seinen vielfältigen Leistungseigenschaften nicht nur wichtige Funktionen in Gebäuden, es ist außerdem wichtig für die Tageslichtversorgung der Menschen, um physisch und psychisch gesund zu bleiben.

Doch für Vögel stellen diese Glasflächen immer wieder eine große Gefahr dar, da sie diese nicht als natürliches Hindernis wahrnehmen und oft ungebremst dagegen prallen. Zwei Glaseigenschaften werden den Vögeln zum Verhängnis: zum einen die Reflexion, was bedeutet, dass sie das Spiegelbild nicht von der Realität unterscheiden können. Und zum anderen die Transparenz, wenn Vögel versuchen, besonders attraktive Ziele hinter dem Glas zu erreichen.

Bauen mit Glas sollte nicht nur sicher für den Menschen sein, sondern auch für andere Lebewesen. Die Lösung ist relativ einfach und liegt darin, das Glas für Vögel sichtbar zu machen. Die einfachste Methode ist es, mit Mustern oder Bedruckungen, welche für Mensch und Tier klar erkennbar sind, auf dem Glas zu arbeiten. Eine weitere Möglichkeit sind UV-Signaturen auf dem Glas. Diese sind für das menschliche Auge kaum sichtbar, da die Reflexion dieser speziellen Beschichtung hauptsächlich im ultravioletten Bereich erkennbar ist. Jedoch können sie nicht von allen Vogelarten erkannt werden. Auch die Verwendung von speziellen Gläsern, wie satiniertem Glas - beispielsweise bei Balkonverglasungen - Glassteinen und Ornamentglas hat sich bewährt.

Bei Neubauten sollte von Anfang an geprüft werden, ob die Verwendung von Vogelschutzglas sinnvoll ist. Denn eine spätere Nachrüstung der Gläser ist mit erheblichem Mehraufwand und -kosten verbunden. Doch auch bei Bestandsbauten kann einiges nachgerüstet werden. So ist eine nachträgliche Anbringung von Folien oder aber von Seil- oder Stahlnetzen möglich.

wir brauchen Platz!

nolte KÜCHEN

P15 Porto 81 G Graphit softmatt Möbelteile inkl. Spüle u. Armatur **statt 6.400 €** nur 3.900 €**

M20 Uni platingr. + A19 Artw. 22V Eiche Vent. Möbelteile inkl. Spüle u. Armatur **statt 5.900 €** nur 3.900 €**

P15 Porto 81 G Graphit softmatt Möbelteile inkl. Spüle u. Armatur **statt 6.900 €** nur 4.900 €****

L16 361 Weiß + A20 Artw. 54 / Stripe Wood Coffee Möbelteile inkl. Spüle u. Armatur **statt 9.900 €** nur 5.800 €**

RAUSVERKAUF

Neue Projekte warten:
über 50 Küchen je nach Modell und Ausführung

30% 40% 50%



M20 Uni 491 + A19 Artw. 22V Eiche Ventura Möbelteile inkl. Spüle u. Armatur **statt 6.300 €** nur 3.800 €**



S70 Stone, 262 Basalt Möbelteile inkl. Spüle u. Armatur **statt 8.900 €** nur 5.300 €**



M20 Uni 488 Black Green + A19 Artwood 22N Möbelteile inkl. Spüle u. Armatur **statt 5.900 €** nur 3.600 €**



A20 Artl. 547 Stripe Wood Coffee + P14 Plus, 601 Weiß Möbelteile inkl. Spüle u. Armatur **statt 8.900 €** nur 5.500 €**

KÜCHEN Design
Küchen & Geräte Zentrum

Unsere Küchen machen glücklich!

Hier finden Sie Ihre Traumküche.

Umplanung ohne Berechnung!

Weilbach Süd
E-KüchenDesign GmbH
Reuboldstraße 6a, 63937 Weilbach
Tel. 09373/203 1080
Geschäftsführer: Gökhan Ekcici
Montag - Freitag: 9:30 - 18:00 Uhr,
Samstag: 9:30 - 14:00 Uhr
Sowie nach tel. Vereinbarung

Inhaber und Geschäftsführer Gökhan Ekcici

Heizen Konzepte Sanitär Renovieren Holz Ideen Kontakte Sanieren Fliesen Solar-Anlage

BAUEN & WOHNEN

Energie sparen Fachmann

1.300.000 m Draht und 1800 Türen und Tore immer an Lager!

DRAHT WEISSBÄCKER

ZÄUNE · GITTER · TORE
Draht-Weissbäcker KG
 Steinstr. 46-48, 64807 Dieburg
 Tel. (0 60 71) 9 88 10 · Fax (0 60 71) 5 16 1
 Internet: www.draht-weissbaecker.de
 E-Mail: draht@weissbaecker.de

- Draht- und Gitterzäune · Tore
- Schiebetore · Drehkreuze
- Schranken · Türen · Gabionen
- Pfosten · Sicherheitszäune
- Mobile Bauzäune · Alu-Zäune
- sämtliche Drahtgeflechte
- Alu-Toranlagen · Rankanlagen
- auch Montagen
- auch Privatverkauf

DIE ESTRICHSPEZIALISTEN!

L & Friedrich
 Estrichbau GmbH

Spessartstraße 26
 64846 Groß-Zimmern

Telefon 0 60 71 / 95 17 41
 Fax 0 60 71 / 95 17 42
 Handy 01 72 / 6 99 12 11

E-Mail: info@lf-estrichbau.de · Internet: www.lf-estrichbau.de

Wir werden von renommierten Bauträgern und Architekten empfohlen!

Auf einen Blick! Ein WEGWEISER, der zu FACHLEUTEN führt

B

Brandschutz / Feuerlöscher

Odenwälder Brandschutz-Service e. K.
 Gewerbepark Gräsig 24 · 64711 Erbach
 Telefon 0 60 62 / 6 26 70 · Fax 6 26 50
 www.obtech.de

D

Dachdecker

ELBA BEDACHUNGEN GmbH
 Ausführung sämtl. Dacharbeiten
 Asbestsanierung u. Entsorgung (TRGS 519)
 64747 Breuberg · Mühlhäuser Straße 2
 Telefon 0 61 65 / 64 00 · Fax 0 61 65 / 64 12



E

Estrich

L & Friedrich / Estrichbau GmbH
 Geschäftsführer George Patrascu
 Spessartstraße 26, 64846 Groß-Zimmern
 Tel./Fax 0 60 71 / 95 17 41 (42)
 Mobil 0172 - 6 991211

F

Fliesen

Marksteiner GmbH Fliesen + Marmor
 Verkauf und Verlegung
 Zertifizierter Meisterbetrieb
 Lessingstraße 20 · 64750 Lützelbach
 Tel. 0 61 65 / 17 33 · www.marksteiner.eu

H

Heizung

Germann GmbH
 Heizung · Sanitär · Service
 64395 Brensbach · Darmst. Str. 58 · Tel. 0 61 61 / 5 12
 Internet: www.germannmbh.de
 E-Mail: info@germannmbh.de

Reiner Daum GmbH
 Mitgliedsbetrieb der Fachinnung
 Heizung · Sanitär · Spenglerei
 64750 Lützelbach · Tel. 0 61 65 / 35 61 · Fax 912127

SCHÄFER
 Heizungs- und Sanitärtechnik
 64750 Lützelbach-Breitenbrunn · Tel. 0 61 65 / 13 26
 E-Mail: info@schaefer-luetzelbach.de
 Internet: www.schaefer-luetzelbach.de

Heizöl

Eckhardt GmbH
 64750 Lützelbach · Telefon 0 61 65 / 12 06
 Liefert jederzeit – prompt und preiswert

K

Karosseriebau u. Lackiererei

Hornung Karosseriebau GmbH
 Autolackierer-Fachbetrieb · Beschriftungen
 Bahnhofstraße 57 · 64395 Brensbach / Wersau
 Telefon 0 61 61 / 5 45 · Fax 4 54

T

Tapeten

Farbenhaus Bereiter
 Friedhofstraße 5-7 · 64711 Erbach
 Telefon 0 60 62 / 31 75 · Fax 6 17 12

Tankschutz

Tankschutz Heiztechnik Mengel
 Fachbetrieb nach WHG (Wasserhaushaltsgesetz)
 – Service rund um Ihre Öltankanlage –
 Zeller Gewerbezentrum 6 · 64732 Bad König/Zell
 Telefon 0 60 63 / 8 26 80 60 · 24 Std. Notdienst

Auf einen Blick!
 erscheint wieder am
9.11.2024

Interesse an einem Eintrag Ihrer Firma?
 Telefon 0 61 65 / 930 90

SIEMENS AEG BOSCH Miele my stetter Bauknecht SIEMENS AEG BOSCH Miele my stetter

stetter-lagerverkauf.de

Ihr Vorteil - unser Konzept! Wir helfen Ihnen richtig sparen!

Fabrikneue Geräte vor Ort kaufen - zu Internetpreisen - und günstiger!!!*

- Ausschauen
- Preis vergleichen
- zuschlagen

Wir schlagen Internetpreise - nicht immer - aber immer öfter!!!*

Einbau-Geräte Miele SIEMENS BOSCH LIEBHERR und Importware
 sowohl fabrikneu, originalverpackt als auch Ausstellungsstücke und Lackfehler-Geräte stark reduziert!

Willi Stetter e. K.
 Inhaber Willi Stetter
Elektro-Hausgeräte
 Filiale
 63853 Mömlingen
 Oberburger Str. 13
 Tel. 0 60 22 / 20 43 26 · Fax 20 43 28
 E-Mail moemlingen@stetter-lagerverkauf.de
 Öffnungszeiten:
 Mo. - Fr. von 10 - 18 Uhr Sa. von 9 - 13 Uhr
 Hauptsitz
 64380 Roßdorf-Gundernhausen
 Hauptstr. 69
 Telefon 0 60 71 / 7 43 00 · Fax 7 43 02
 E-Mail verkauf@stetter-lagerverkauf.de
 Öffnungszeiten:
 Mo. bis Fr. 10 bis 18 Uhr, Sa. 9 bis 13 Uhr

Abbildungen haben symbolischen Charakter. Druckfehler + Liefermöglichkeiten vorbehalten. Abgabe an Endverbraucher in handelsüblichen Mengen.
 * Lieferfähigkeit einzelner Produkte, Produktlinien und Fabrikanlagen vorbehalten.

Indian Summer im eigenen Garten

Farbenpracht im Herbst

(spp-o) Leuchtende Farben und malerische Atmosphäre – die Natur verzaubert beim Indian Summer jedes Jahr aufs Neue mit ihrer ganz besonderen Farbenpracht. Mit den richtigen Bäumen und Sträuchern lässt sich die zauberhafte Stimmung des Indian Summers auch in den eigenen Garten zaubern.

Bäume, die aufgrund ihrer Größe auch für kleinere Gärten geeignet sind, um den Indian Summer zu erleben, sind der persische Eisenholzbaum, der Rot-Ahorn und der Japanische Ahorn.

Der Amerikanische Amberbaum beispielsweise leuchtet im Herbst in den schönsten Rot-, Orange- und Gelbtönen und verleiht damit jedem Garten eine prächtige Atmosphäre. Er bevorzugt sonnige bis halbschattige Standorte und gedeiht am besten in gut durchlässigen, leicht sauren Böden.

Der Tulpenbaum beeindruckt nicht nur durch seine außergewöhnlichen, tulpenförmigen Blüten im Frühjahr, sondern auch durch seine leuchtende Herbstfärbung. Seine Blätter verfärben sich im Herbst in ein strahlendes Goldgelb, was ihn zu einem wahren Hingucker macht. Über Auswahl, Standort und die richtige Pflege informieren die Baumschulen vor Ort.

Mit Hightech nach Gas schnüffeln

Gasspürer überprüfen unterirdische Leitungen in den Kommunen

Südhessen. Wenn Zlatko Skrbin zu Fuß in den Kommunen Südhessens unterwegs ist, sind ihm die neugierigen Blicke seiner Umgebung sicher. Sein Auftreten erregt Aufmerksamkeit: Ein technisches Gerät auf den Rücken geschminkt, führt er eine lange Stange auf zwei Rollen vor sich her. Sein Blick wandert indes immer wieder konzentriert auf den Bildschirm seines Tablets. Zlatko Skrbin führt nicht etwa einen Rasentrimmer spazieren. Er ist Gasspürer bei der e-netz Südhessen, der Netztochter der Entega in Darmstadt, und im Dienst der Versorgungssicherheit unterwegs. Sein Auftrag: unterirdisch verlegte Erdgasleitungen im Versorgungsgebiet Zentimeter für Zentimeter abgehen und auf kleinste Leckagen überprüfen. Seine Ausrüstung: hochsensible digitale Messinstrumente zur Erkennung von austretendem Gas. Die Ausstattung ist echtes Hightech. Die so genannte Teppichsonde saugt Luft von der Erdoberfläche ab und pumpt sie in die Gasspüreinheit. Dieses hochentwickelte Stück Technik schlägt schon beim geringsten Hauch von Gas aus. „Unsere Geräte erkennen einen Erdgasanteil der Luft im Millionstelbereich. Sollte je eine Leitung undicht sein, können wir die Stelle frühzeitig und punktgenau lokalisieren. So können wir Reparaturen schnell vornehmen“, sagt Zlatko Skrbin. Dass seine Kollegen und er Spuren von ausgetretenem Gas feststel-



Der Gasspürer mit dem hochsensiblen Meßgerät.

Foto: juergenmai.de

len, sei äußerst selten. Die Netze befinden sich in einem guten Zustand. Die regelmäßigen und konsequenten Investitionen der e-netz Südhessen in ihre Erdgasnetze zahlen sich aus. Inzwischen ist Gasspüren ein vollständig digitalisierter Prozess: Die Lage und den Verlauf der Leitungen entnehmen Zlatko Skrbin dem Planwerk auf seinem Tablet. Auf Papier gedruckte Karten und Pläne gehören der Vergangenheit an. Eine spezielle App dokumentiert zudem automatisch die Ergebnisse der Begehung. Darüber hinaus testet die e-netz Südhessen derzeit auch ein Fahrzeug mit innovativer Gasspür-Technik in ihrem Netzgebiet. Die gesetzlich vorgeschriebene Routinekontrolle wird je Kommune alle vier Jahre ausgeführt. In der Regel läuft die Saison von März

bis Oktober, denn Gasspürer benötigen trockenes Wetter. Bei Regen können die Messgeräte einen möglichen Gasaustritt nicht erkennen. Dabei beschäftigt die e-netz Südhessen sowohl eigene Gasspürer und beauftragt teilweise auch Dienstleister. Die Gasspürer tragen große Verantwortung. Mit ihrer akribischen Arbeit tragen sie wesentlich dazu bei, dass die hohen Sicherheitsstandards der e-netz Südhessen beim Betrieb ihrer Erdgasnetze gewährleistet bleiben. Sie werden umfassend ausgebildet und müssen ihr erforderliches Zertifikat regelmäßig auffrischen. Über die Fachkenntnisse hinaus benötigen die Mitarbeitenden hohe körperliche Ausdauer. In einer durchschnittlichen Saison legen sie mehr als 200 Kilometer zu Fuß zurück. Neben der Prüfung

von Leitungen im öffentlichen Raum kontrollieren Gasspürer auch Hauszuleitungen. Dafür benötigen sie Zugang zu privaten Grundstücken. Zlatko Skrbin erläutert: „Selbstverständlich betreten wir keinen Privatgrund ohne vorherige Anmeldung. Leider können wir uns nicht weit im Voraus ankündigen, weil wir immer von der Witterungslage abhängig sind. Wir Gasspürer bei der e-netz Südhessen müssen aber nicht ins Gebäudeinnere und können uns immer ausweisen.“ Das Entega-Unternehmen e-netz Südhessen betreibt in Südhessen ein zuverlässiges und modernes Erdgasnetz. In einem Gebiet mit 707.000 Einwohnern sind 45 Städte und Gemeinden an das inzwischen 2.510 Kilometer lange Leitungsnetz der Netzgesellschaft angeschlossen. red

Ehrung für die „Dorfhinkel“

Erfolg bei „Unser Dorf hat Zukunft“

Südhessen. Feierlich ging kürzlich der Regionalentscheid des diesjährigen hessischen Wettbewerbs „Unser Dorf hat Zukunft“ zu Ende. Bei der Preisübergabe an die erfolgreichen Dörfer wurden auch zwei Teilnehmer aus dem Odenwaldkreis geehrt: Ober-Hainbrunn (Oberzent) erreichte den fünften Platz und die „Dorfhinkel“ aus Dusenbach (Höchst) erhielten einen Sonderpreis. Für die erfolgreiche Teilnahme konnte zudem Günterfürst (Erbach) eine Urkunde entgegennehmen. Gastgeber der Veranstaltung war der diesjährige Gewinner des Regionalentscheids Süd, der Groß-Umstädter Stadtteil Raibach. Zur Feierstunde eingeladen waren alle teilnehmenden Dörfer aus der Region Süd des Wettbewerbs „Unser Dorf hat Zukunft“. Insgesamt waren es 85 Orte

mit Einwohnerzahlen zwischen 30 und 3.000. Die Erst- und Zweitplatzierten des Regionalentscheids qualifizieren sich automatisch für den Landesentscheid. Ober-Hainbrunn überzeugte die Bewertungskommission mit der großen Initiative der Dorfgemeinschaft. Sei es beim Bau Feuerwehrhauses, bei der Renovierung und Sanierung des Schulhauses oder bei den Feierlichkeiten zum 675-jährigen Bestehen – viel wird selbst geleistet. Dafür gab es den mit 1.000 Euro dotierten fünften Platz. Ebenfalls 1.000 Euro erhielt die Frauengruppe „Die Dorfhinkel“ aus Dusenbach. Mit der Summe dotiert war der Sonderpreis für besonderes ehrenamtliches Engagement. Mit ihrem „Hinkelslied“ veranschaulichten die Damen dem Publikum, was ein „Dorfhinkel“ denn so alles macht. red



Die Frauen-Gruppe „Dorfhinkel“ aus Dusenbach erhielt beim hessischen Wettbewerb „Unser Dorf hat Zukunft“ einen Sonderpreis für besonderes ehrenamtliche Engagement. Überreicht wurde er von Klaus Peter Schellhaas (Landrat von Darmstadt-Dieburg, links), mit dabei war auch Jens Fröhlich, Bürgermeister von Höchst (rechts). Foto: privat

Medizin

ANZEIGE

Thema Nervenschmerzen

Rücken, Nacken, Kopf

Nervenschmerzen sind vielfältig

Wiederkehrende Rückenschmerzen? Nackenschmerzen, die bis in den Kopf ziehen? Sogar Migräne? Diese Beschwerden machen den Alltag von Millionen Menschen zur Qual. Vielen unbekannt: Das sind häufig Symptome von Nervenschmerzen – und hier gibt es wirksame Hilfe! Dorisol Tabletten (rezeptfrei, Apotheke) wirken mit einem speziellen Wirkkomplex den Schmerzen entgegen.



Langes Sitzen oder Stress führen oft zu verspannten Muskeln, die auf die Nerven drücken und diese reizen oder schädigen können. Eine häufige Folge: belastende Rücken- oder Nackenschmerzen. Diese können sogar bis in den Kopf ausstrahlen und dort Kopfschmerzen oder sogar Migräne verursachen. Was die wenigsten wissen: Dahinter stecken oft Nervenschmerzen.

Verspannungen lösen, Schmerzen lindern

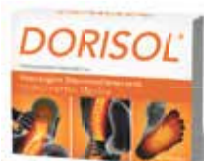
Dorisol vereint bewährte Wirkstoffe und kann so wirksame Hilfe speziell bei Nervenschmerzen in Rücken, Nacken und Kopf bieten. Cimicifuga racemosa hat sich z. B. bei Verspannungen im Rücken- und Nackenbereich als hilfreich erwiesen. Zudem

wirkt es stechenden Schmerzen längs des Ischiasnervs, die sich bis hin zum Oberschenkel ziehen können, entgegen. Darüber hinaus hilft der Wirkstoff laut Arzneimittelbild bei migräneartigen Kopfschmerzen. Cyclamen purpurascens wird laut Arzneimittelbild bei typischen Migränesymptomen, wie Pochen und Pulsieren im Kopf, eingesetzt. Auch durch Migräne hervorgerufene Sehstörungen wie Augenflimmern können gelindert werden.

Fazit: Dorisol kann belastende Nervenschmerzen in Rücken,

Nacken und Kopf natürlich wirksam behandeln – auch bei chronischen Schmerzen.

> Diese spezielle Schmerztablette bremst Ihre Nervenschmerzen aus!



Für Ihre Apotheke: **Dorisol** (PZN 16792925)

www.dorisol.de

Rheumatische Schmerzen in Gelenken, Muskeln und Knochen

Natürliche Hilfe bei Gelenkschmerzen

Den Haushalt meistern, im Garten arbeiten oder Sport machen – mit gesunden Gelenken alles kein Problem. Doch wenn die Gelenke schmerzen, schränkt uns das im Alltag oft stark ein. Hilfe kommt aus der Apotheke mit den Arznetropfen Rubaxx (rezeptfrei).

Forscher suchten nach einer Behandlung, die bei rheumatischen Gelenkschmerzen ebenso wirksam wie schonend hilft. Mit Erfolg! Ein spezieller Wirkstoff namens Rhus toxicodendron erfüllt diese Kriterien: Er wirkt schmerzlindernd bei rheumatischen Schmerzen in Gelenken, Muskeln, Sehnen und Knochen sowie bei Folgen von Verletzungen und Überanstrengungen. Dabei ist er gut verträglich!

Wirkung ohne Umwege

Durch die Darreichungsform als Tropfen wird der Wirkstoff in Rubaxx direkt über die Schleimhäute aufgenommen. Die schmerzlindernde Wirkung kann sich so ohne Umwege entfalten. Tabletten dagegen müssen zunächst im



Mit den Arznetropfen von Rubaxx bekämpfen Sie Ihre rheumatischen Gelenkschmerzen von innen heraus.

Magen zersetzt werden und finden erst nach einem langen Weg über den Verdauungstrakt ins Blut. Ein weiterer Vorteil: Dank der Tropfenform lässt sich Rubaxx je nach Stärke der Schmerzen individuell dosieren.

Für Ihre Apotheke: **Rubaxx** (PZN 13588561)



DORISOL. Wirkstoffe: Gelsemium sempervirens Trit. D2, Spigelia anthermia Trit. D2, Iris versicolor Trit. D2, Cyclamen purpurascens Trit. D3 und Cimicifuga racemosa Trit. D2. Homöopathisches Arzneimittel bei Neuralgien (Nervenschmerzen), Kopfschmerzen, Migräne. www.dorisol.de • Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihre Ärztin, Ihren Arzt oder in Ihrer Apotheke. • PharmaSGP GmbH, 82166 Grafelfing

Abbildung Betroffenen nachempfunden. RUBAXX. Wirkstoff: Rhus toxicodendron Dil. D6. Homöopathisches Arzneimittel bei rheumatischen Schmerzen in Knochen, Knochenhaut, Gelenken, Sehnen und Muskeln und Folgen von Verletzungen und Überanstrengungen. www.rubaxx.de • Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihre Ärztin, Ihren Arzt oder in Ihrer Apotheke. • PharmaSGP GmbH, 82166 Grafelfing



Fotos: Freepik.com

Aktion:
Boxenstopp

Räderwechsel-Tage
am 19.10. + 09.11.2024

Während der Wartezeit ist für Essen und Trinken gesorgt!

Autohaus Bundschuh
 Mehr Auto geht nicht

Sudetenstraße 74 • 64385 Reichelsheim
 © 06164 515 700-0 • service@autohaus-bundschuh.de

Anzeige

Boxenstopp beim Autohaus Bundschuh

Der Herbst ist da und der Winter lässt bestimmt auch nicht mehr lange auf sich warten. Da kommt schnell der Gedanke an einen Radwechsel in den Sinn. Doch wo und wann einen Termin vereinbaren? Das Autohaus Bundschuh macht den Boxenstopp zum Erlebnis! An jeweils einem Samstag im Oktober und November werden auf den Hebe-

bühnen die Räder im Minutentakt gewechselt. Bei Bedarf kann die saisonale Bereifung zusätzlich in der Werkstatt eingelagert werden. Sind die Winterreifen leider doch nicht mehr so sicher? Kein Problem - das Autohaus Bundschuh berät gerne für einen entsprechenden Ersatz. Neben dem gewohnten Rund um Service für das eigene Fahrzeug,

von kostenlosem Lichttest im gesamten Oktober über Reparaturen aller Art und die Intervallinspektion bis hin zu HU/AU-Abnahme sowie Unfallabwicklung und Autoglasservice, kommen beim Boxenstopp auch der Fahrer und die Fahrerin nicht zu kurz. Die Wartezeit kann bei Getränken und Snacks verkürzt werden.

Also worauf noch warten? Jetzt einen Termin für den Boxenstopp im Autohaus Bundschuh vereinbaren. (Samstag, 19. Oktober und 9. November 2024 von 9.00 bis 14.00 Uhr)
Autohaus Bundschuh,
Sudetenstr. 74,
64385 Reichelsheim
06164 / 515 700-0,
service@autohaus-bundschuh.de

Die Fahrweise entscheidet

Winterreifen oder Ganzjahresreifen? Das hängt davon ab, wie das Auto genutzt wird



Odenwaldkreis. Lieber Ganzjahresreifen oder Winterreifen von Oktober bis Ostern? Für diejenigen, die weniger fahren (bis zu 25.000 Kilometer pro Jahr) und nicht oft in den Bergen unterwegs sind, bieten moderne Ganzjahresreifen eine effektive Lösung, ohne die Kompromisse der Vergangenheit eingehen zu müssen. Das beginnt bereits bei der Laufleistung. **WINTERREIFEN FÜR REISENDE UND SCHNEELIEBHABER** Der Wechsel zwischen Sommer- und Winterreifen ist nach wie vor die beste Wahl für Autofahrer, die lange Strecken zurücklegen, in Gegenden mit erhöhtem Schneerisiko unterwegs sind und auch unter schwierigsten Bedingungen maximale Leistung erzielen wollen. Winterreifen sind so

konzipiert, dass sie unter schwierigen Bedingungen wie niedrigen Temperaturen und vereisten oder verschneiten Fahrbahnen optimal funktionieren. Die chemischen Eigenschaften der Winterreifenmischungen ermöglichen im Vergleich zu Sommerreifen kürzere Bremswege auf nasser Fahrbahn (bis zu 15 Prozent) und eine deutlich bessere Leistung auf verschneiter Fahrbahn (bis zu 50 Prozent). Das Profil von Winterreifen, insbesondere dessen Lamellen, ist so konzipiert, dass es den Schnee aufnimmt und festhält, was die Haftung durch einen „Schnee-auf-Schnee-Reibungseffekt“ verbessert und eine maximale Mobilität ohne Schneeketten ermöglicht. Winterreifen werden auch häufig von den Besit-

zern leistungsstarker Sportwagen gewählt, die maximale Traktion benötigen. **WORAN ERKENNT MAN DEN RICHTIGEN REIFEN?** Egal ob Winter- oder Ganzjahresreifen: Achten Sie darauf, dass der Reifen das dreizackige Schneeflocken-Symbol auf der Seitenwand trägt, was für das Einhalten der situativen Winterreifenpflicht erforderlich ist und für maximale Sicherheit auf Schnee steht. Diese

spezielle Kennzeichnung zeigt an, dass der Reifen die Zulassungstests für die kritischsten Winterbedingungen bestanden hat. Heute tragen alle Ganzjahresreifen der neuen Generation von Pirelli dieses Symbol. Das weist darauf hin, dass diese Reifen einen ähnlichen Entwicklungsweg wie die Winterreifen durchlaufen haben, insbesondere unter schwierigen Bedingungen. red



Hochgebirge? Dann empfiehlt sich ein speziell auf die Witterlage abgestimmter Winterreifen wie dieser P Zero von Pirelli. Foto: Pirelli Deutschland

Anzeige

BMW + MINI Vertragswerkstatt Team Pilz Bad König

„Sehr zufrieden“ lautet die Bilanz von Geschäftsführerin Janina Pilz nach mittlerweile fast zehn Jahren „BMW & MINI -Service Team Pilz in Bad König“ – „100 Prozent werde man nie erreichen, aber wer glaubt, diese erreicht zu haben, hat bereits aufgehört gut zu sein“ – man will immer noch besser werden. Das beinhaltet

neben Spezialwerkzeug auch entsprechendes Fachpersonal und natürlich Qualitätsprodukte einerseits, aber auch die persönliche, fast schon familiäre Atmosphäre in der BMW- und MINI-Vertragswerkstatt Team Pilz. Selbstverständlich wartet und repariert man in Bad König und Dieburg auch alle anderen Fab-

rikate, bietet neben sämtlichen Werkstatteleistungen bis hin zu Unfallreparaturen und Glasschaden-Service sowie saisonabhängigen Aktionsangeboten wie diversen Radwechselpaketen auch Zubehör und Lifestyleartikel an, „Rundum-Service“ eben. Für dieses Team ist die Arbeit mehr als nur ein Job!

Autohaus Team Pilz
 BMW & Mini Vertragswerkstatt

Danziger Str. 5 • 64732 Bad König • Tel. 06063-93090
 team-pilz.de



MITSUBISHI MOTORS

ECLIPSE CROSS
 PLUG-IN HYBRID
 DER ELEGANTE COUPÉ-SUV

Jetzt 8.000 EUR
 Aktions-Rabatt auf die UPE!

Eclipse Cross Plug-in Hybrid - Auslaufmodell - 4WD
2.4 72 kW (98 PS), Elektromotoren vorn 60 kW (82 PS) / hinten 70 kW (95 PS), Systemleistung 138 kW (188 PS)
 Energieverbrauch 17,5 kWh/100 km Strom & 2,0l/100 km Benzin; CO₂-Emission 46 g/km; CO₂-Klasse B; gewichtet kombinierte Werte. Bei entladener Batterie: Energieverbrauch 7,3l/100 km Benzin; CO₂-Klasse F; kombinierte Werte. Elektrische Reichweite (EAER) 45 km.**

1) Nachlass auf die unverbindliche Preisempfehlung der MMD Automobile GmbH, ab Importlager und solange der Vorrat reicht, zzgl. Überführungskosten, Metallic-, Perleffekt- und Premium-Metallic-Lackierung gegen Aufpreis. Gültig bis 31.12.2024.
 **Die nach PKW-EnVKV angegebenen offiziellen Werte zu Verbrauch und CO₂-Emission sowie ggf. Angaben zur Reichweite wurden nach dem vorgeschriebenen Messverfahren WLTP ermittelt. Weitere Infos unter mitsubishi-motors.de

Autohaus Manfred Müller GmbH
 W.-von-Siemens-Str. 26
 64711 Erbach
 Telefon 06062/1515
www.mitsubishi-mueller.de





Entdecken Sie den neuen Škoda Elroq

Was fasziniert uns an Flamingos? Sie ziehen alle Blicke auf sich und haben zugleich selbst alles im Blick. Genauso ist es im neuen, zu 100 Prozent elektrischen Škoda Elroq. Er ist das erste Škoda Modell im attraktiven neuen „Modern Solid“-Design – und mit seinem Tech-Deck-Face, das eine Vielzahl von Sensoren und technischen Details hinter sich verbirgt, mit Marken-Schriftzug auf der Motorhaube und markanten Stoßfängern ein echter Hingucker. Der Elroq bietet eine SUV-typische hohe Sitzposition, von der aus Sie die Strecke vor Ihnen entspannt überblicken können.

Die Reichweite des Škoda Elroq liegt bei bis zu 580 Kilometern. Und wenn dann doch geladen

werden muss, geht auch das schnell. An einer Schnellladestation dauert es beispielsweise weniger als 28 Minuten, bis der Akku von 10 auf bis zu 80 Prozent geladen ist! Den Ladevorgang selbst können Sie bequem per App steuern, die zudem auch das Vorklimatisieren Ihres Elroq ermöglicht.

Faszinierend sind die optionalen Matrix-LED-Scheinwerfer des neuen Škoda Elroq: Sie leuchten die Straße perfekt aus, ohne andere Verkehrsteilnehmer zu blenden, und machen Fahrten bei Dunkelheit einfach sicherer.

Exterieur
Neues „Modern Solid“-Design
LED-Hauptscheinwerfer
LED-Heckleuchten

19"-Felgen

Interieur
Digital Cockpit
13"-Infotainmentdisplay und Infotainmentsystem
Lederlenkrad mit Multifunktionstasten
Klimaanlage Climatronic
Sprachsteuerung

Technologie
Regensensor und Fahrlichtassistent (Easy Light Assist)
Verkehrszeichenerkennung
Geschwindigkeitsregelanlage
Spurwechselassistent (Side Assist)
Rückfahrkamera
Proaktiver Insassenschutz mit Heckaufprallerkennung
Schnellladeanschluss (CCS / Combo 2)

Durchdachter Fahrspass aus Japan

Der Mitsubishi Eclipse Cross Hybrid

Für eine Vielzahl an Fahrsituationen gewappnet und dennoch kompakt erscheint der Mitsubishi Eclipse Cross Hybrid. Der SUV des japanischen Herstellers bietet im Hybridmodus einen Verbrauch von etwa 4-4,5 Litern und etwa 11 kWh Strom auf 100 Kilometer. Damit liegt der Eclipse Cross zwar im Mittelfeld, aber dafür werden so knapp zwei Tonnen bewegt. Gerade beim Fahrkomfort wurde auf viele Details geachtet – so wurde das Aufheulen des Verbrennungsmotors beim starken

Beschleunigen durch Drehzahlbeschränkung abregelt. Komfortabel ist auch der „Segelmodus“, bei dem das Fahrzeug am energieparendsten vorankommen soll – im Display zeigt sich das durch ein kleines aufleuchtendes grünes Bäumchen. Die Bedienung der Klimaanlage findet übersichtlich auf einem eigenen Bedienfeld statt, ebenso wie viele Systeme per Knopf einfach und intuitiv gesteuert werden. Die Autobatterie lässt sich beim Eclipse Cross Hybrid auch anders nuf-

zen – im Kofferraum ist eine 230-Volt-Anschlussbuchse zu finden, mit der sich auch Bohrer oder Kühlschränke betreiben lassen. Insgesamt bietet dieses Modell Verlässlichkeit, Komfort und praktischen Nutzen in kompakter Form.

Klein, günstig und modern

Der Corsa-Stromer von Opel

Opel bietet erstmals den Corsa der sechsten Generation als eine rein batterie-elektrische Variante an. Der neue Corsa-e bietet vor allem eines: Elektromobilität vom Feinsten. Mit einer Reichweite von bis zu 337 Kilometern gemäß WLTP-Zyklus (Abweichungen im Alltag können auftreten) ist der Fünfsitzer rundum alltagstauglich.

In 30 Minuten kann per Schnellladung die 50 kWh-Batterie bis zu 80 Prozent wieder aufgeladen werden – dann kann es weitergehen mit der Fahrt.

Der Stromer-Corsa kann sich mit einer Vielzahl von Ladeoptionen von Wall Box,

High-Speed-Charging bis zur Kabellösung für die Haushaltssteckdose versorgen. Zudem wird eine Acht-Jahres-Garantie (respektive bis 160.000 Kilometer Laufleistung) für die Batterie angeboten.

Für die Sicherheit gibt es hochmoderne Assistenzsysteme wie den Frontkollisionwarner mit automatischer Gefahrenbremsung und Fußgängererkennung – aktiv zwischen fünf und 85 km/h. Damit wird besonders der dichte Stadtverkehr sicherer.

Für unter 30.000 Euro steht der Stromer mit fünf Sitzen in der Ausstattung Selection in der Preisliste.



ELEKTRISIERENDES ANGEBOT VON BRASS

für den **OPEL CORSA-E F**, EZ 05/2021, 29.100 km, el. Fensterheber, Klimaautomatik, Sitzheizung vorne, Regensensor, Bordcomputer, Start/Stop-Automatik, Einparkhilfe hinten, ESP, Rückfahrkamera, Spurhalteassistent u.v.m.

UNSER LEASINGANGEBOT¹:

MONATSRATE 189,-€

Laufzeit: 48 Monate, Laufleistung pro Jahr: 5.000 km

Stromverbrauch² in kWh/100 km: 16,1



brass
Geh't's ums Auto, geh' zu brass.

Autohaus Brass GmbH & Co. KG
Hulster-Strasse 3, 64720 Michelstadt, T 06061 9595-0
www.opel-brass-gruppe.de

¹ Ein Angebot der ALD AutoLeasing D GmbH, Nedderfeld 95, 22529 Hamburg Abrechnung nach Vertragsende: Abgerechnet werden Mehr- und Minderkilometer (Freigrenze jeweils 2.500 km).
² Die Werte wurden nach dem realitätsnäheren Prüfverfahren WLTP (Worldwide harmonized Light vehicles Test Procedure) ermittelt, das das Prüfverfahren unter Bezugnahme auf den NEFZ (Neuer Europäischer Fahrzyklus) ersetzt. Weitere Informationen zum offiziellen Kraftstoffverbrauch und zu den offiziellen spezifischen CO₂-Emissionen neuer Personenkraftwagen können dem „Leitfaden über den Kraftstoffverbrauch, die CO₂-Emissionen und den Stromverbrauch aller neuen Personenkraftwagenmodelle, die in Deutschland zum Verkauf angeboten werden“ entnommen werden, der an allen Verkaufsstellen und bei der DAT Deutsche Automobil Treuhand GmbH, Hellmuth-Hirth-Strasse 1, D-73760 Ostfildern unentgeltlich erhältlich ist. Irrtümer und Druckfehler vorbehalten.

Jetzt bei uns ab 33.900,- €.

Was ist eigentlich das Faszinierende an Flamingos? Sie ziehen alle Blicke auf sich und haben selbst alles im Blick. Genau wie Sie im neuen, zu 100% elektrischen Škoda Elroq. Steigen Sie ein und erleben Sie, wie sein attraktives „Modern Solid“-Design ihn zum Hingucker macht und Sie dank der hohen Sitzposition die Strecke mühelos überblicken. Unser erstes vollelektrisches Kompakt-SUV verwöhnt Sie dazu noch mit viel Platz und Komfort, einer Top-Ausstattung, einer hohen Reichweite und schnellen Ladezeiten, sodass Sie ganz unbesorgt losfahren können. Lassen Sie sich treiben wie eine Wolke: leise und grenzenlos. Der Elroq macht's möglich. Jetzt schon ab **33.900,- €**.

Škoda Elroq 50 Tour (Elektro) 125 kW (170 PS Maximalleistung)¹: Stromverbrauch in kWh/100 km, kombiniert: 15,8-16,2; CO₂-Emissionen in g/km, kombiniert: 0; CO₂-Klasse: A; elektrische Reichweite in km: 366-375².

¹ Verfügbarkeit der Maximalleistung kann begrenzt sein und ist abhängig von verschiedenen Faktoren wie z. B. Ladezustand, Alter und Temperatur der Batterie, Umgebungstemperatur etc.

² Tatsächliche Reichweite abhängig von Faktoren wie persönlicher Fahrweise, Streckenbeschaffenheit, Außentemperatur, Witterungsverhältnissen, Nutzung von Heizung und Klimaanlage, Vortemperatur, Anzahl der Mitfahrer.

Abbildung zeigt Sonderausstattung gegen Mehrpreis.

Autohaus Vögler GmbH
Zeller Gewerbezentrum 22, 64732 Bad König / Zell
T 06063-95950
info@voegler.de, www.voegler.de

Besuchen Sie den Online-Nachmittag für Angehörige Veranstaltung für Angehörige von Menschen mit seltenen Bluterkrankungen

ANZEIGE

Am Donnerstag, dem 17. Oktober, findet ab 17:00 Uhr online ein informativer Angehörigen-Nachmittag statt, bei dem es um das Gelingen von Kommunikation zwischen Angehörigen und Patient*innen aber auch dem sozialen Umfeld geht.

Gute Kommunikation kann helfen

Angehörige von Menschen mit seltenen Bluterkrankungen haben

zahlreiche Herausforderungen zu bewältigen. Gute Kommunikation hilft dabei.

Einblicke gibt es bei dem Online-Nachmittag für Angehörige. Begleitet von Expert*innen tauschen sich in der Gesprächsrunde Patient*innen und Angehörige über ihre ganz persönlichen Erfahrungen und „Erfolgsrezepte“ aus.



Veranstalter ist die Novartis Pharma GmbH, Nürnberg. Der Eintritt ist frei.

UNSERE BITTE AN SIE

Melden Sie sich unter www.mpn-patiententage.de zur Veranstaltung an. So erleichtern Sie uns die Planung und wir können Sie Tagesaktuell über eventuelle organisatorische Änderungen informieren.



„Killer im Ehrenamt“ Krimipreisverleihung des Odenwaldkreises

Michelstadt. Vor Kurzem fand die Preisverleihung des zwölften Krimi-Schreibwettbewerbs des Odenwaldkreises im Kleinkunstkeller Patat unter dem Motto „Risiko@ehrenamt“ statt. Über 100 Autoren hatten sich mit ihren Krimis beworben.

Eine Seelsorgerin in Nöten, ein DLRG-Mitarbeiter auf kriminellen Abwegen und ein beherztes Eingreifen einer Schülerin bei einem Bankraub – das sind nur einige der Geschichten, die eingereicht wurden.

Die preiswürdigste Geschichte hat Matthias Haak aus Bonn geschrieben. Unter dem Titel „Herbstseele“ erzählt Haak von

einer Seelsorgerin, die während eines Telefongesprächs vom gewaltsamen Tod ihrer Freundin erfahren muss.

Haak erhielt den Hauptpreis in Höhe von 2.000 Euro, die von der Sparkasse Odenwaldkreis gestiftet wurden.

Zweitplatzierte wurde Heike Kroll aus Breuberg, deren Geschichte „Zwölfeinhalb Minuten“ Selbstjustiz nach einem durch Gafferei verschuldeten verspäteten Rettungseinsatz thematisiert. Kroll bekam einen Gutschein für ein Romantikwochenende, das vom Gasthaus „Zum Grünen Baum“ in Michelstadt gestiftet wurde.

An dem Wettbewerb konnten auch Jugendliche teilnehmen. Zu den jungen Talenten gehört Ida Josephine Ehret aus Bad König, die mit „Glück im Unglück“ auf den ersten Platz in der Gruppe der Elf- bis Zwölfjährigen kam – sie nahm außer Konkurrenz teil. Alle Jungautoren bekamen eine „Odenwald-Box“ mit Preisen, die von den Firmen koziol »ideas for friends GmbH Erbach und ODWLDR Lumpe GbR Erbach sowie den Staatlichen Schlössern und Gärten Hessen – Außenstelle Erbach/Michelstadt und dem TECMUMAS Technikmuseum Bad König gestiftet wurden. Darüber hinaus überreichte Dr. Stephanie Uhrig vom Kiwanis Club Erbach/Odenwald den beiden Erstplatzierten des Jugendwettbewerbs einen Einkaufsgutschein.

Auch internationale Beiträge gab es: Werke aus Spanien und Luxemburg wurden eingereicht. Die 30 bestbewerteten Erzählungen des Erwachsenen- sowie die jeweiligen Gewinner der Alterskategorien des Jugend-Schreibwettbewerbs sind in der Anthologie „Mords Ehrenamt“ veröffentlicht. Der Druck wurde gefördert von der Entega-Stiftung Darmstadt.

Durch den Abend führte Ute Naas vom Kulturmanagement des Odenwaldkreises gemeinsam mit der Moderatorin Martina Emmerich.

Der nächste Krimi-Schreibwettbewerb wird voraussichtlich 2026 stattfinden.



Siegerin in der Altersgruppe 13 bis 15 Jahre: Maja Glenk liest in Michelstadt aus ihrem Krimi.

Foto Konstantina Koch/Kreisverwaltung

Frischgebacken in Bad König

Das Backhaus Bickert ist umgezogen und hat in der Frankfurter Straße 12 in Bad König im Gebäude der Sparkasse neu eröffnet. In den hellen Räumlich-

keiten werden frische Backwaren und Kaffeespezialitäten zum Mitnehmen und zum Verzehr vor Ort angeboten. Auch an Sonntagen ist bis 17 Uhr geöffnet.



Foto: Matthias Mann

Flohmarkt zum Bauernmarkt bei jedem Wetter

Erbach. Beim verkaufsoffenen Sonntag zum Odenwälder Bauernmarkt am 13. Oktober gibt es in der Erbacher Hauptstraße Nr. 42 ab 12 Uhr über 3000 gut sortierte Bücher, Spiele und weiteres bei jedem Wetter zu entdecken.

Orientierungspunkt ist die Wäscheleine mit den bunten Tüten vor der Bücherei St. Sophia.

Das Beste vom Tag aus dem Odenwald.
www.odw-journal.de

MÖMLINGER HERBST MARKT

12./13.10.

Herbstlich, buntes Markttreiben für Groß & Klein rund um's Rathaus. Mit vielen Markthändlern, Livemusik und leckeren Angeboten für Leib & Seele.

SA ab 16 Uhr SO ab 11 Uhr

KLOTZ REINE MÄNNERSACHE Odenwaldstraße 24 www.klotz-reine-maennersache.de	Allianz Gregor Heilmann Bachstraße 7 www.allianz.de
ZWEIRAD NORTON Freizeit am Service Obernburger Str. 46-48 www.zweirad-norton.de	LAZARUS BÄDER & WÄRME Sudetstraße 30 www.lazarus-baeder.de
Baustoffe Giegerich Hauptstraße 28	GIEGERICH Baggerbetrieb Mümlingtalstraße 3 www.baggerbetrieb-giegerich.de
Getränke HOHM Am Schlaggraben 2 www.getraenke-hohm.de	DHM MALENBETRIEB & IMMERANSTRICH Frankenstraße 25 www.dhm-dotzauer.de
HOHN Sudetstraße 31	PROCURA FINANZ- & KREDIT-GESELLSCHAFT LEBEN MIT GUTEM WISSEN Weinbergstraße 32 www.procura-finance.de
PIZZERIA Hauptstraße 25 www.pizzeria-markt.de	Sparkasse Aschaffenburg Miltenberg Hauptstraße 58-60 www.s-abml.de
Raiffeisen-Volksbank Aschaffenburg eG Bachstraße 31 www.rvab.de	SMART HOMEPAGE-DESIGN & MARKETING Rheinstraße 6 www.smart-media-marketing.de
KeusenBall Obernburger Straße 27 www.keusen-ball.de	OPTIK MICHEL Hauptstraße 58 www.optikmichel.de
AUTO-SERVICE HARALD HOCK Obernburger Straße 42 www.autohaus-hock.de	FAIR INVEST UNTERNEHMEN Unterm Hungergraben 19 www.fair-invest-gmbh.de
Ball IT Schaafgasse 22a www.ball-it.de	

GGP METALLBAU Am Schlaggraben 24 Tel. 09372/29977 - Fax 09372/29978 www.ggp-metallbau.de	WOLFF Obernburger Straße 50 www.hermanwolff-gmbh.de
Industrie-Verpackungen OVG Obernburger Straße 56-58 www.ovg.de	Gasthaus zum Löwen Hauptstraße 43
LOEWER Bahnhofstraße 37 www.gaerlener-loewer.de	iBüttner Blachbearbeitung „auf dem Stein“ Umsdäcker Straße 6 www.spingleributtner.de
Restaurant KALYPSO Hauptstraße 2 www.restaurant-kalypso.de	Fliesenhaus Dorsam Am Schlaggraben 28 www.fliesenhaus-dorsam.de
Gollas Bernard Elektronik- & Medienbetrieb Kirchstraße 25 www.elektro-gollas-bernard.de	undesser kreativ Grafik & Design Kreativ Schaafgasse 10 www.undesser-kreativ.de
Gaststätte Zur Wolfschänke Hauptstraße 88	Bauunternehmen MARQUART Hauptstraße 107 www.marquart-bau.de
REITZENTRUM HASENBERG Reitanlage Hasenberg 1 www.reitzentrum-hasenberg.de	ORIGINTEA Hauptstraße 27 www.origin-tea.com

Sonntag verkaufsoffen in Mömlingen von 13-18 Uhr

Captain Goldfische Heartbeat Band

... Livemusik am Samstag von 18 bis 21 Uhr

Power-duo Black Pearls

... Livemusik am Sonntag von 14 bis 18 Uhr

Kinderkarussell

... fröhliche Runden für unsere Kleinsten

Bücherei

... am Dorfplatz, Sonntag ganztägig geöffnet

Kaffee & Kuchen

... für alle Naschkatzen, auf dem Dorfplatz

und vieles mehr ...

... lassen Sie sich überraschen!

Coupon

Wir verlosen 15 Erntedankkisten

NAME

PLZ / ORT

Coupon ausschneiden und ab in die Lostrommel am Eingang zum Rathaus. Die Teilnahme ist kostenlos. Die Auslosung der Gewinner erfolgt am 13.10. um 17.30 Uhr auf dem Dorfplatz. Nur anwesende Personen gewinnen. Pro Person maximal eine Gemüsebox. Die Erfassung der persönlichen Daten dient ausschließlich zur Durchführung des Gewinnspiels. Es erfolgt keine Weitergabe von Daten an Dritte. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

Eine Veranstaltung des Gewerbevereins Mömlingen e.V. und der Gemeinde Mömlingen